

MARKTGEMEINDE HOFSTETTEN-GRÜNAU

An einen Haushalt - zugestellt durch post.at - Amtliche Mitteilungen - Juni 2019



PIELACHTALER DIRNDLKIRTAG **Leitbildentwicklung**

Neuer Termin – 5. und 6. Oktober

5 Vorstellung der Leitsätze

7

Musikschule Pielachtal

feiert 50-jähriges Jubiläum

Ferienspiel

17 Spiel und Spaß für unsere Schüler

41



Liebe Bürgerinnen und Bürger! Liebe Leserinnen und Leser des Gemeindekuriers!

Kurz vor der Ferien- und Urlaubszeit möchte ich noch über die für die nächsten Monate geplanten Aktivitäten berichten. Wie immer, hat sich seit dem Erscheinen des letzten Gemeindekuriers wieder sehr viel getan. Es steht uns auch wieder ein Sommer mit zahlreichen Veranstaltungen wie z. B. Summa See Party, Pfarrfest, Weisenblasen, Grünauer Triathlon, Hoffest am Antlashof, Sportfest, Kinderfest und Sturmheuriger der Feuerwehr bevor. Ganz besonders ist die gesamte Gemeinde mit der Ausrichtung des Pielachtaler Dirndlkirrtags 2019 beschäftigt und gefordert. Ich freue mich schon, Sie liebe Leserinnen und Leser, bei diesen Veranstaltungen persönlich begrüßen zu können.

Neues Logo und Leitbild

Wie Sie bereits auf der Titelseite des Gemeindekuriers bemerkt haben, hat die Marktgemeinde Hofstetten-Grünau ein neues Logo. Nach mehr als 20 Jahren war es an der Zeit, der Gemeinde ein neues „Outfit“ zu verpassen. Dieses neue Logo wird auf keinen Fall das Wappen ersetzen. Es wird, wie schon das vorige Logo „Menschen in Bewegung“ auf dem Briefpapier, auf Transparenten und unserer Gemeindezeitung sowie der neuen Homepage aufscheinen. Das Wappen, das selbstverständlich nicht abgeändert wird, wird auch in Zukunft auf allen Urkunden, Gemeindefahnen und Ehrenzeichen abgebildet sein. Die Verwendung des Wappens soll etwas ganz Besonderes ausdrücken.



Das neue Logo wurde nach intensiven Gesprächen in Zusammenarbeit mit der Gemeindeverwaltung und dem Gemeindevorstand vom Büro stergasse in Melk kreiert und in der Gemeinderatssitzung am 30. April einstimmig vom Gemeinderat beschlossen. Es bildet ein neues, modernes Erscheinungsbild der Gemeinde und wird auch unsere neue Homepage, die mit Ende Juni in Betrieb gehen wird, kennzeichnen.

Auch das Leitbild für unsere Gemeinde wurde vom Gemeinderat in dieser Sitzung einstimmig angenommen. Wir, das ist der Gemeinderat und die Gemeindeverwaltung sowie alle Gemeindegemitarbeiter aus Schule, Kindergarten und Reinigung sind angehalten sich nach diesen im Leitbild erarbeiteten Sätzen zu halten. Das Leitbild finden Sie auf Seite 6 beim Bericht der Amtsleiterin Christa Schmir. Bei ihr möchte ich mich herzlich für die Organisation und Hauptarbeit für dieses Projekt bedanken.

Übereinkommen für eine Notwasserversorgung

Nach vielen Gesprächen und Verhandlungen erzielte die Marktgemeinde Hofstetten-Grünau ein Übereinkommen mit der Stadt Wien – Wiener Wasser. Sollte die örtliche Wasserversorgung eingeschränkt sein, ist künftig gewährleistet, dass stets ausreichend Hochquellwasser für die Bevölkerung von Hofstetten-Grünau zur Verfügung steht.

Dieses Übereinkommen bedeutet einen Meilenstein in der Geschichte der Marktgemeinde und ist eine beruhigende Absicherung, sollten Engpässe auftreten.

Ein großer Dank gilt Betriebsvorstand Dr. Wolfgang Zerobin, Dipl.-Ing. Robert Hartwig sowie Heinz Ziegelwanger von Wiener Wasser. Sie haben wesentlich zum Gelingen dieses Übereinkommens beigetragen.



PIELACHTALER sehnsucht

Das Freizeit- und Erholungsgebiet PIELACHTALER sehnsucht ist in diesem Sommer frei zugänglich. Auf Grund der Biberproblematik in der sehnsucht müssen wir diesen Sommer leider ein Badeverbot erteilen. Das See Areal wird gepflegt, der Rasen gemäht und es wird kein Eintritt verlangt. Durch das Badeverbot für den See ist die Gemeinde aus der Haftung für etwaige Klagen betreffend einen Hechtbiss oder Verletzungen durch den Biber.

Aus dem Inhalt

Bericht des Bürgermeisters	2
Vizebürgermeister	12
Gemeindevorstand	14
Bauamt	20
Gemeindeinfo	19
Volkshochschule Pielachtal	22
MultiMediaThek	24
Feuerwehr, Polizei, Rotes Kreuz	26
Heimatsforschung	30
Gemeindegesehen, Vereine und Pfarre	31
Veranstaltungen / Termine	40
Erfolge	42
Standesamt / Jubiläen	43/45
Serviceseiten / Wichtige Telefonnummern	46

Titelfoto: „Summertime“ © Helmut Kargl

Derzeit haben die Biber Schonzeit und wir können unseren gültigen Abschlussbescheid nicht vollziehen.

Es tut mir leid, dass ich für den See diese Badesaison keine besseren Nachrichten habe, aber solange ein Biber dort lebt und junge Biber aufzieht, ist die Situation zu gefährlich.

Besuchen Sie trotzdem unser schönes Areal in der PIELACHTALER sehnsucht, machen Sie einen Spaziergang rund um den See, genießen Sie die schöne Aussicht auf der Seeterrasse und besuchen Sie das Seerestaurant. Dazu wünsche ich Ihnen viel Freude und gute Erholung.

Jugendpartnergemeinde

Die Marktgemeinde Hofstetten-Grünau wurde am 26. April „Jugend-Partnergemeinde PLUS“. Diese Auszeichnung mit dem Zusatz PLUS bestätigt, dass es in Hofstetten-Grünau viele Angebote für junge Menschen gibt.

Die Jugendgemeinderäte, Patrick Nekula, BA und Herbert Hollaus jun. haben die Einreichunterlagen für die Auszeichnung gemeinsam erarbeitet und freuen sich über die Bestätigung ihrer Arbeit. Mit der Detailauswertung für Hofstetten-Grünau der talweiten durchgeführten Jugendstudie, kann noch intensiver auf die Anliegen und Wünsche der Jugendlichen eingegangen werden. Bei dieser Jugendstudie kam heraus, dass Mobilität, eigene Räumlichkeiten und Suchtvorbeugung die Themen sind, die die Jugendlichen beschäftigen. Unsere Jugendgemeinderäte werden sich in Zukunft diesen, von den Jugendlichen präferierten Themen annehmen.



Herzlichen Dank an die Jugendgemeinderäte Patrick Nekula und Herbert Hollaus jun. für die Erarbeitung der Einreichunterlagen und Gratulation zur Auszeichnung.

Ferienspiel 2019

Auch heuer veranstalten wir ein Ferienspiel für die Kinder. Wieder konnten zahlreiche Vereine und Organisationen gewonnen werden, um den Kindern in 14 Stationen interessante Ferienerlebnisse zu bieten. Die einzelnen Termine und Veranstaltungen finden Sie auf Seite 41.

Ich wünsche allen Kindern viel Spaß bei unserem Ferienspiel 2019 und möchte mich heute schon bei allen Vereinen und Organisationen bedanken, die auch heuer wieder mit dabei sind. Der Abschluss findet beim Kinderfest des Turnvereins am 7.9. statt, das beim Feuerwehrhaus im Gewerbepark veranstaltet wird.

Erfolgreiche Ausbildung zur Kinderbetreuerin

Elke Braunauer und Waltraud Stuphann, Mitarbeiterinnen im NÖ Landeskindergarten Hofstetten-Grünau, haben die Ausbildung zur Kinderbetreuerin in NÖ erfolgreich absolviert. Herzliche Gratulation und alles Gute!



Kindergarten- und -zubau 6. Gruppe – Tagesbetreuungseinrichtung

Wie Sie bereits sehen können, ist der Zubau beim Kindergarten optisch gelungen. Das Baumhaus fügt sich sehr gut in den Gesamtkomplex ein. Die Eröffnung der neuen Einrichtungen wird termingerecht mit Anfang des Kindergartenjahres 2019/2020 er-

Wir bauen für Sie
gefördert & provisionsfrei

MEIN HEIM
GEDESAG

Symbolbild

Ihr Wohntraum liegt ganz in der Nähe ...

HOFSTETTEN
3202 Hofstetten-Grünau

Voranmeldung
möglich!

20 Wohnungen
8 Reihenhäuser

www.gedesag.at
Anmeldung & Beratung +43 2732/ 833 93
3500 Krems/Donau, Bahnzeile 1



folgen können, obwohl wir eine kurze Bauzeitverzögerung durch den Konkurs der Trockenbaufirma hatten.

Für die Tagesbetreuungseinrichtung der Kinder von 1 bis 3 Jahren sind noch Plätze frei. Das Team unserer Gemeinde berät Sie gerne und steht Ihnen für weitere Fragen zur Verfügung. Kontaktieren Sie uns unter der Tel. Nr. 02723 8242 oder kommen Sie während der Amtsstunden auf ein persönliches Gespräch vorbei.



Schlüsselübergabe für das Wohnprojekt am Bahnhofsplatz

Am 24. Mai fand nach der Segnung des Wohnprojektes die Übergabe der Wohnungsschlüssel für das Projekt Bahnhofsstraße statt. Die Wohnbaugenossenschaft Alpenland hat in kurzer Bauzeit eine ansehnliche Wohnhausanlage am Bahnhofsplatz geschaffen.



Es sind noch einige Wohnungen frei. Informationen erhalten Sie bei der Bau-, Wohn- und Siedlungsgenossenschaft Alpenland, St. Pölten, unter 02742/204-0 oder im Internet unter <http://www.alpenland.ag/alpenland/wirtschaftseinheit/32598>.

Ich möchte die neuen Bewohner am Bahnhofsplatz herzlich willkommen heißen und wünsche alles Gute und viel Freude in der neuen Wohnung.

Auswertung Fragebogen

Im Frühjahrsgemeindekurier hatten wir einen Fragebogen betreffend unserer Freizeiteinrichtungen. Dieser Fragebogen war an Sie, liebe Bürgerinnen und Bürger gerichtet, um in Zukunft bei Planungen und Investitionen besser auf Ihre Wünsche und Bedürfnisse eingehen zu können.

Leider sind nur 64 Bögen zurückgekommen und daher konnte kein repräsentatives Ergebnis erzielt werden.

Kooperation mit der NÖVOG für den Dirndlkirtag

Bei einer Besprechung mit NÖVOG Dienststättenleiter Mariazellerbahn Anton Hackner und Sandra Mayerhofer mit Bgm. Arthur Rasch sowie Margit Grubner und Harald Winter vom Dirndlkirtagsorganisationsteam und Melanie Scholze-Simmel vom Regionalbüro Pielachtal konnte wieder eine großartige Kooperation mit der NÖVOG vereinbart werden, die den Dirndlkirtag 2019 sicher aufwerten wird.

Die NÖVOG wird beim Dirndlkirtag beim vorab ONLINE Kauf ein ERMÄSSIGTES KOMBITICKET (Zugfahrt und Eintritt) anbieten. Außerdem können alle Gäste, die mit der Mariazellerbahn anreisen (und sei dies nur die kurze Strecke aus Mainburg oder Kammerhof) am Gewinnspiel teilnehmen. Als Hauptpreis gibt es eine Charterfahrt mit dem 1. Klasse Panoramawagen für 30 Personen im Wert von € 1.600,00. Für diesen tollen Hauptpreis möchte ich mich an dieser Stelle auch recht herzlich bei der

Egal ob Sommer oder Winter...
...wir haben das Richtige für Sie!

Schwimmbad | Hallenbad | Sauna
Whirlpool | Dampfbad | Infrarot-Kabinen

www.binder.co.at
www.poolshop.at

3150 Wilhelmsburg, Industriezone-Burgerfeld 10
Tel: 02746 / 510 10 | Mail: wellness@binder.co.at



NEUER TERMIN !!**Pielachtaler Dirndlkirtag – 5. und 6. Oktober 2019**

Die größte Veranstaltung im Tal findet vom 5. – 6. Oktober 2019 in Hofstetten-Grünau statt. Der 14. Pielachtaler Dirndlkirtag muss der Nationalratswahl weichen. Wir haben nicht die Kapazitäten, die größte Veranstaltung des Pielachtals zeitgleich zur Nationalratswahl zu veranstalten. Der Dirndlkirtag im Pielachtal hat sich als eine der Topveranstaltungen zu Genuss und regionalen Produkten etabliert. Mit 15.000 Besuchern ist der Dirndlkirtag nicht nur in Niederösterreich beliebt, sondern ist mittlerweile auch weit über die Grenzen des Landes Niederösterreich hinaus bekannt. Dementsprechend hoch ist auch der Aufwand, ein solches Fest für eine Gemeinde zu organisieren. Ohne die Mitwirkung und Unterstützung von zahlreichen ehrenamtlichen MitarbeiterInnen ist die Austragung eines solchen Festes für eine kleine Gemeinde nicht möglich.

Da nun zeitgleich die Austragung der Nationalratswahl auf den 29. September fällt, stoßen wir an die Grenzen der Kapazitäten. Deshalb wird der Pielachtaler Dirndlkirtag auf den **5. und 6. Oktober 2019** verschoben.

Änderungen im Programm

Die Terminverschiebung bringt auch Änderungen im Programm mit sich. Das begehrte ORF NÖ Radio 4/4tel muss abgesagt werden und kann am neuen Termin nicht stattfinden. Wir sind dennoch sicher, dass die Veranstaltung ein voller Erfolg wird und auch eine Woche später in gleicher Qualität und Umfang ausgetragen werden kann.

Trotz der Terminverschiebung können wir mit vielen Veranstaltungshighlights aufwarten, wie z. B. mit der Buchpräsentation des Kinderbuches von Pfarrer Pater Leonhard, Edelbrand- und Marmeladenprämierung, Auftritte der jungen Künstler der Musikschule, Trachtenmodenschau vom dirndleck und der Fachschule Sooß, Auftritte der Plattlergruppe unserer Landjugend und der Volkstanzgruppe Purgstall, Auftritt der stimmungsgewaltigen Musikgruppe „Dirndlblüten“ und Kirtagsmusik mit den „Original Pielachtaler Schoppenfetzerln“; weiters Musik mit den Jungen Grünauer Buam und ein Konzert mit Musik aus dem Pielachtal von „Opfekompott“.

Bereits am Freitag, den 27. September findet um 20.00 Uhr in der Grünauer Halle die Präsentation der neuen CD der Jungen Grünauer Buam statt. Bei dieser Veranstaltung werden auch die

alten Grünauer Buam und die Innkreis Buam auftreten. Das sollten Sie, liebe Leserinnen und Leser, sich nicht entgehen lassen. Ich würde mich freuen, wenn ich Sie alle am Dirndlkirtag in Hofstetten-Grünau persönlich begrüßen kann. Selbstverständlich ist mir bewusst, dass durch die erwartete große Besucheranzahl das Gemeindeleben an diesen beiden Tagen beeinträchtigt ist. Es ist ein größeres Verkehrsaufkommen, viele Straßen und Plätze sind zugesperrt und zahlreiche Menschen bewegen sich in Hofstetten und Grünau. Weiters sind viele Straßen gesperrt oder als Einbahn geführt und es werden Halte- und Parkverbote sowie Geschwindigkeitsbeschränkungen ausgestellt.

Eine genaue Information mit dem kompletten Programm des Dirndlkirtags und einen Überblick über alle Straßensperren sowie Beschränkungen werden wir in einem Sondergemeindekurier zum Dirndlkirtag herausbringen.

Heute bedanke ich mich schon für das Verständnis, das Sie uns und dieser Veranstaltung entgegenbringen. Ich bin überzeugt davon, dass wir Bürgerinnen und Bürger aus Hofstetten-Grünau den Dirndlkirtag 2019 wieder zu einem ganz tollen Fest für unsere Gäste und uns werden lassen. Wenn wir alle zusammenarbeiten und kreativ dabei sind, bringen wir Großartiges zu Wege. Das haben wir bei den beiden letzten Dirndlkirtagen schon gezeigt und zeigen wir jedes Jahr bei allen Festen, die in Hofstetten-Grünau stattfinden.



NÖVOG bedanken.

Allen Leserinnen und Lesern wünsche ich in meinem Namen und im Namen der Gemeindevertretung einen schönen Sommer, eine gute Ernte, schönen Urlaub und erholsame Ferien und vor allem alles Gute!

*Ihr Bürgermeister
Arthur Rasch*

Am Gemeindeamt bin ich für Sie am Dienstag und am Donnerstag jeweils von 08.00 – 17.00 Uhr erreichbar. Außerdem können Sie mich unter 0676/4052186 gerne telefonisch erreichen.




Beratung Verkauf Montage Service

- Markisen
- Glasdachsysteme
- Rollläden
- Insektenschutz
- Innenbeschattung

Grünau 13
 3202 Hofstetten
 Mobil 0664 5438998
 info@sonnenschutz-grubner.at
 www.sonnenschutz-grubner.at



Volksschule besucht das Gemeindeamt

Die 3. Klassen der Volksschule Hofstetten-Grünau besuchten im April mit ihren Pädagoginnen Marina Gruber und Monika Moser das Gemeindeamt. Nach der Begrüßung durch Bgm. Arthur Rasch stellte dieser den Schülerinnen und Schülern das Gemeindeamt vor und erklärte ihnen die politische Zusammensetzung des Gemeinderates. Die Schülerinnen und Schülern hatten die Möglichkeit, Bgm. Arthur Rasch über sein Amt und seine Arbeit als Bürgermeister und über das Gemeindegeschehen Fragen zu stellen und ihre Wünsche bekanntzugeben.

Anschließend lernten sie die einzelnen Abteilungen der Gemeindeverwaltung kennen. Mit einer Besichtigung des Technikraumes des Hallenbades schloss der Rundgang im BGZ ab.



Leitbildentwicklung der Marktgemeinde Hofstetten-Grünau

Um die Gemeinde zukünftig als ein lebens- und liebenswertes Gemeinwesen für ihre Bürgerinnen und Bürger weiterzuentwickeln, hat der Gemeinderat beschlossen, ein Leitbild zu erarbeiten.

Unter Begleitung von Frau Mag. Ursula Satori wurde der Prozess im Februar 2018 gestartet. Mit dem Gemeinderat, den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der Gemeinde sowie unter der Beteiligung der Bürgerinnen und Bürger wurde im Februar des Vorjahres der Istzustand erhoben. In weiteren Schritten wurden in Workshops mit den einzelnen Bereichen der Gemeinde - Verwaltung, Bauhof, Kindergarten, Schule und dem Gemeinderat - grundlegende Ziele für die Leitsätze und die Gemeindeentwicklung festgehalten sowie mit der Umsetzung auf der MitarbeiterInnenebene begonnen.

Im Februar dieses Jahres wurden mit einem ausgewählten Team die Leitsätze in eine endgültige Fassung gebracht und anschließend im Gemeinderat beschlossen.

Worum geht es?

Oftmals wurde ich konfrontiert mit Fragen wie: „Wozu brauchen wir das?“ oder mit der Aussage: „Ein Leitbild, das brauchen wir nicht, es muss ja selbstverständlich sein, einen ordentlichen, höflichen Umgang miteinander zu pflegen.“

Respektvoller Umgang, transparentes Handeln, verantwortungsbewusste Entscheidungen sind einige Punkte, die im Leitbild schriftlich festgehalten und durch den Beschluss des Gemeinderates verbindlich wurden. Grundsätzlich werden im Leitbild Kernaussagen zusammengefasst, um das Zusammenwirken zwischen Politik, Verwaltung, Bürgerinnen und Bürgern jetzt und auch in Zukunft zu optimieren. Normen und Werte sind festgehalten und beschreiben die Qualität unserer Gemeinde.

Das Wesentliche ist natürlich, dass die Leitsätze umgesetzt werden in unseren Entscheidungen und unserem Handeln und dadurch spürbar sowie erlebbar werden. Somit ist das Leitbild kein abgeschlossenes Projekt, sondern als Ausgangs- und Zielpunkt für eine gewollte Entwicklung zu sehen.

*Christa Schmirl
Amtsleiterin*




Der Sommer ist da !!!!
Ist Ihre Klimaanlage gerüstet ?
Klima-Reinigung-Desinfektion
Ab € 29,95 für alle Automarken
Im Autohaus Köfler
Ihr Partner
rund ums Auto im Pielachtal



der Mazda Partner im Pielachtal

Köfler Auto GmbH
 Grünaauer Straße 4
 3202 Hofstetten
 02723/8241, Fax: 8241-30
 E-Mail: mazda@koefler.com
 Internet: www.koefler.com

Das neue Leitbild der Marktgemeinde Hofstetten-Grünau

„Unsere Gemeinde als modernes Dienstleistungsunternehmen“

Die Marktgemeinde Hofstetten-Grünau ist bürgerorientiert und sieht sich als aktiv handelndes sowie modernes Dienstleistungsunternehmen!

- 1. Unsere Bürgerinnen und Bürger stehen im Mittelpunkt unserer Gemeinde**
 - Durch respektvollen Umgang miteinander erhalten wir Wertschätzung und Akzeptanz auf allen Ebenen unserer Gemeinde.
 - Eine gute Information und Kommunikation fördert sowohl die Zufriedenheit unter den Bürgerinnen und Bürgern als auch die unserer Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter.
 - Unserer Gemeinde steht für Familienfreundlichkeit, Herzlichkeit und soziales Engagement. Unsere sozialen Einrichtungen und die zentrale Lage zeichnet unsere Gemeinde als einen lebens- und lebenswerten Ort aus.
 - Unsere Gemeinde fördert und unterstützt ihre aktiven Vereine. Dadurch wird der Grundstein für eine sinnvolle Freizeitgestaltung für unsere Kinder und Jugendlichen gelegt.
- 2. Unser höchster Qualitätsanspruch gilt der Zufriedenheit unserer Bürgerinnen und Bürger**
 - Klare Strukturen geben Orientierung und Sicherheit für unsere Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter nach innen und für unsere Bürgerinnen und Bürger nach außen. Eine moderne Infrastrukturermöglicht einen raschen und reibungslosen Arbeitsablauf.
 - Unter Einhaltung der Amtsverschwiegenheit fördert unser Gemeinderat unparteiisch und uneigennützig das Wohl unserer Gemeinde sowie deren Bürgerinnen und Bürgern nach bestem Wissen und Gewissen.
 - Unser Anspruch ist es nicht, realistische Erwartungen unserer Bürgerinnen und Bürger zu erfüllen, sondern diese Erwartungen zu übertreffen. Um unsere Gemeindestruktur lebendig zu halten, wird auf den regen Austausch von Ideen unter unseren Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern großen Wert gelegt.
- 3. Wir führen unsere Gemeinde bürgerorientiert, sozial, wirtschaftlich und qualitätsbewusst in die Zukunft**
 - Wir legen unsere strategischen Ziele langfristig fest. Mit unseren Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern werden realistische Detailziele erarbeitet. Dabei stehen selbstverständlich bürgerorientierte Lösungen und hohe Qualität im Vordergrund.
 - Unsere Entscheidungen haben oftmals langfristige Auswirkungen für unsere Bürgerinnen und Bürger. Diesen Entscheidungen wollen wir durch kostenbewusstes und nachhaltiges Handeln gerecht werden.
 - Kritik drücken wir respektvoll aus. Sie ist unter anderem eine Grundlage für unsere stetige Weiterentwicklung.
 - Unsere Führungskräfte identifizieren sich mit den gesetzten Zielen für unsere Gemeinde. Sie sind sich ihrer Vorbildwirkung bewusst, handelnd danach und bringen ihre Fähigkeiten engagiert ein.
 - Klar definierte Rahmenbedingungen für unsere Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter ermöglichen ein kompetentes, selbstständiges Arbeiten.
 - Wir sind stets aufgeschlossen gegenüber neuen Herausforderungen und bereit, uns diesen zu stellen.
- 4. Als Klimabündnisgemeinde und Teilnehmer am e5 Landesprogramm für energieeffiziente Gemeinden unterstützen und verstärken wir die Ziele der Energiepolitik des Landes NÖ und des Bundes**
 - Wir streben eine optimale Nutzung erneuerbarer Energien an
 - Unsere Gemeinde legt hohen Wert auf verantwortungsvollen und schonenden Umgang mit Ressourcen. Förderungen für energiesparende und emissionsmindernde Maßnahmen dienen als Anreiz für mehr Energiebewusstsein in der Gemeindebevölkerung.
- 5. Unsere engagierten Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter erhalten Akzeptanz für die Ausübung ihrer Tätigkeit**
 - Wir legen hohen Wert auf Personalentwicklung.
 - Die Motivation und Leistungsbereitschaft unserer Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter wird durch aktive Teamarbeit, regelmäßigen Austausch untereinander sowie Weiterentwicklung der fachlichen, sozialen und kommunikativen Kompetenzen, erhöht.
- 6. Unser Bürgerservicebüro ist die zentrale Anlaufstelle für unsere Bürgerinnen und Bürger**
 - Unser Bürgerservicebüro bietet für unsere Bürgerinnen und Bürgern die Möglichkeit, in freundlicher Atmosphäre unkompliziert Ihren Anliegen nachzukommen. Dabei stehen Ihnen fachlich kompetente und kommunikative Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter zur Seite.
 - Wir begegnen unseren Bürgerinnen und Bürgern stets mit dem notwendigen Respekt. Ihre Interessen werden dabei stets seriös und vertraulich behandelt.
 - Mit dem Ziel, Behördenwege schneller abwickeln zu können, werden zum Wohle unserer Bürgerinnen und Bürger moderne Informations- und Kommunikationstechnologien verwendet.

NIEDERÖSTERREICH
HINEIN INS LEBEN.



©NÖVOG/knipserl.at



Mit der Mariazellerbahn in die Sommerferien



©NÖVOG/weinfranz.at



©NÖVOG/Citronenrot

Mit der **modernen Himmelstreppe** täglich zu den schönsten Ausflugszielen ins Mostviertel und ins Mariazellerland anreisen und atemberaubende Ausblicke erleben. Kombinieren Sie einen **Rad-Ausflug** mit der Mariazellerbahn zum Traisental- oder Pielachtalradweg oder zum Naturpark Ötscher-Tormäuer mit unseren **Wanderzügen**.

Panoramawagen 1. Klasse mit Frühstücksgenuss: an Samstagen, Sonn- und Feiertagen. Nehmen Sie Platz und lassen Sie sich mit einem genussvollen Frühstück verwöhnen, während Sie die Ausblicke auf die malerische Landschaft genießen.
Abfahrt ab Hofstetten-Grünau: 9:06 Uhr

Kombitickets: Bahnfahrt + Naturpark Ötscher-Tormäuer, Gemeindealpe Mitterbach oder Modellbahnmuseum: Ihr Ticket inkl. Bahnfahrt mit **Preisersparnis!**

Nostalgiezug Ötscherbär jeden Samstag ab 1. Juni. NÖ-Card Akzeptanz: eine Fahrt von St. Pölten bis Mariazell. *Abfahrt ab Hofstetten-Grünau: 9:16 Uhr*



Frühschoppen am 14. Juli im Betriebszentrum Laubenbachmühle ab 10 Uhr
Festakt und ORF Radio NÖ Frühschoppen, regionale Köstlichkeiten, Kinderprogramm, Führungen & Lokparade, uvm.

Himmelstreppe: Fahrzeiten täglich

Ab Hofstetten-Grünau: 7:06 | 8:06 | 09:06 | 11:06 | 13:06 | 15:06 | 17:06 Uhr

Ab Mariazell: 13:07 | 15:07 | 16:07 | 17:07 | 19:07 Uhr

Preis pro Person Himmelstreppe

Hofstetten-Grünau
bis Mariazell einfach

€ 16,00

Hofstetten-Grünau
bis Mariazell H+R:

€ 31,20

Akzeptanz:
ÖBB Vorteilscards &
Österreichcard,
NÖ Familienpass,
TOP-Jugendticket,
Wilde-Wunder-Card, etc.



Fahrrad-Reservierung
vorab im NÖVOG
Infocenter empfohlen!



Mariazellerbahn

Zivilschutz

Gesund durch den Sommer



Sommer, Sonne, Ferienzeit. Für viele Menschen die "schönste Zeit" des Jahres. Für viele Menschen eine Zeit, in der sie dem "Freizeitstress" unterliegen. Und für viele Menschen eine Zeit, in der sie sorglos ihre Gesundheit gefährden, weil sie gegen jede Vernunft und unter Missachtung aller Warnungen unbekümmert in der Sonne braten, sportliche Aktivitäten setzen, die einen ungeübten und untrainierten Körper überfordern.

Vielleicht tragen einige der folgenden Hinweise dazu bei, dass der heurige Sommer ohne Probleme verläuft, der Urlaub zu einem unbeschwerten Erlebnis wird und es bei der Heimkehr keine bösen Überraschungen gibt.

Sonne

Nutzen und Schaden der Sonne liegen eng beisammen. Unser Körper braucht ein bestimmtes Quantum Sonne. Durch Sonnenbestrahlung wird das Immunsystem gestärkt, die Produktion des körpereigenen Vitamin D wird angeregt, das gemeinsam mit Kalzium und Phosphor für einen stabilen Knochenbau sorgt. Auch bei Schlafstörungen und bestimmten Formen von Depressionen spricht man dem Sonnenlicht heilende Wirkung zu. Aber wie bei allen Dingen, kommt es auch bei der Sonnenbestrahlung auf die richtige Dosierung an.

Die wichtigsten Regeln:

Den Aufenthalt in der Sonne langsam steigern (das erste Mal nicht länger als eine Viertelstunde). Von Anfang an Sonnenschutzmittel verwenden. Bei Aufenthalt in der Sonne schützen Kopfbedeckung, T-Shirt, Sonnenbrille. Etliche Medikamente (die Pille, Antibiotika) vertragen sich schlecht mit der Sonne; mitunter kann die Haut dadurch fleckig werden. In der Zeit zwischen 11 bis 15 Uhr die Sonne meiden, sie strahlt da am stärksten. Babys sollten nie in der prallen Sonne sein. Kleinkinder sollten immer Kopfbedeckung und Leiberl tragen. Wer Krampfadern hat, deckt die Beine beim Sonnen am besten ab. Barfußlaufen tut den Venen gut. Viel trinken (Wasser, Mineralwasser, Tee); durch Schwitzen verliert der Körper wichtige Flüssigkeit.

Sport

Jetzt ist Hochsaison für Badeunfälle. Mit einem erhitzten Körper ins kühle Nass springen, kann tödlich enden. Auch ein Sprung in unbekannte und womöglich zu seichte Gewässer kann fatale Folgen haben. Immer mehr Freibäder verfügen über attraktive Wasserserrutschen. Kleinkinder nicht allein rutschen lassen. Bestimmte Sportarten (z. B. Joggen, Tennis) nicht bei extremer Hitze ausüben, es kann zu Herz-Kreislaufproblemen kommen.

Ozon

Bei Ozonwarnung Auto, wenn irgend möglich, stehen lassen und öffentliche Verkehrsmittel benutzen. Die Ozonbelastung nimmt ab Mittag zu. Körperliche Anstrengung möglichst am Nachmittag vermeiden. Daher die Morgenstunden nutzen. Ältere und kranke Menschen bleiben am besten an solchen Nachmittagen

zu Hause. Raucher sollten bei Ozon auf Zigaretten verzichten; die Bronchien sind ohnehin schon geschädigt. Allergiker reagieren vielfach verstärkt bei Ozonbelastung. Jene Medikamente, die normalerweise bei Beschwerden eingesetzt werden (z. B. Asthmaspray) griffbereit halten.

Urlaub

Ihr Urlaubsbeginn sollte in der Apotheke erfolgen und das nicht nur wenn Sie an den Amazonas fahren. Auch anderswo ist es durchaus nützlich eine Reiseapotheke mitzuführen. Eine zeitgerecht durchgeführte Impfung bei Fernreisen wird als selbstverständliche Schutzmaßnahme vorausgesetzt. Treffen Sie Vorkehrungen für Ihre Wohnung oder Ihr Haus während Ihrer Abwesenheit. Machen Sie es Dieben nicht zu leicht. Bitten Sie Nachbarn, den Briefkasten zu entleeren.

Auto und Urlaub

Sind Sie mit dem Auto unterwegs, planen Sie bereits den Reisetag als Erholungstag, meiden Sie große Etappen und legen Sie regelmäßig Pausen ein. Erkundigen Sie sich bei den Autofahrerklubs über abweichende gesetzliche Bestimmungen in den jeweiligen Reiseländern (Höchstgeschwindigkeiten, Kennzeichnung von Fahrzeugen, Fahren mit Licht bei Tag, usw.). Überlegen Sie ob ein zusätzlicher Versicherungsschutz notwendig ist (Kurzkasco, Rückholversicherung, Reisegepäck, usw.). Immer mehr Autos sind mit Wohnwagen oder einem Anhänger unterwegs, auf denen ein Boot, Fahrräder u. a. mitgeführt werden.

Zur Erinnerung:

Ein B-Führerschein berechtigt zum Ziehen eines leichten Anhängers (maximal 750 kg).

Ein schwerer Anhänger darf damit gezogen werden, wenn sein höchst zulässiges Gesamtgewicht das Eigengewicht des Zugfahrzeuges nicht übersteigt und das Gewicht beider zusammen nicht mehr als 3.500 kg beträgt.

Für andere schwere Anhänger benötigt man den Führerschein der Klassen B+E bzw. C+E.

Denken Sie an die Möglichkeit einer Panne oder eines Notfalls: Auf Autobahnen empfiehlt es sich, im Bedarfsfall die Notrufsäule zu benutzen. Klappe hochheben und sprechen; Ihr Anruf landet direkt bei der nächsten Autobahn-Straßenmeisterei.

Wenn Sie über ein Handy Hilfe rufen, wird Ihnen die regionale Vorwahl zumeist nicht bekannt sein. Wählen Sie dann den EURO-Notruf 112. Es ist dies ein einheitlicher Notruf, der in fast allen europäischen Ländern gilt.

Sie heben ab?

Während eines längeren Fluges kann es durchaus zu Problemen kommen:

So zum Beispiel ist es bei Venenleiden ratsam, Stützstrümpfe zu tragen, die Schuhe auszuziehen, wenn irgend möglich die Beine ab und zu hoch zu legen.

Im Flugzeug ist die Luft sehr trocken - die Luftfeuchtigkeit liegt bei etwa drei Prozent. Das bedeutet, der Körper braucht mehr Flüssigkeit. Viel Trinken ist daher angesagt, allerdings eher Wasser und Säfte. Tee, Kaffee und Alkohol fördern die Flüssigkeitsausscheidung.

Alkohol sollte überhaupt nur in geringen Mengen konsumiert



werden. Er wirkt aufgrund des geringen Luftdruckes, der in etwa 12.000 Meter Flughöhe herrscht, doppelt stark. Das kann sich vor allem bei der Rückkunft von einer Flugreise negativ auswirken, wenn man für die Heimfahrt das eigene Auto benützt.

Sicher ist sicher

Eine Reiseapotheke sollte Ihr ständiger Begleiter sein.

Die e-card, auf deren Rückseite sich die "Europäische Krankenversicherungskarte" befindet, nicht vergessen. Achtung bei Reisen außerhalb der EU kann ein Auslandsbetreuungsschein (Urlaubskrankenschein) notwendig sein. Erkundigen Sie sich z. B. bei der Arbeiterkammer oder Gebietskrankenkasse darüber. Die vom Dienstgeber auszustellenden Urlaubskrankenscheine aus Papier gibt es nur noch für Bosnien-Herzegowina, Kroatien, Mazedonien, Montenegro, Serbien und die Türkei.

Sie planen ein Mietauto am Urlaubsort? Prüfen Sie, ob Ihre eigene Autoversicherung diese Möglichkeit einschließt. Die Deckungssumme der Haftpflichtversicherung für das Mietauto vor Ort ist meist sehr gering. Kommt es zu einem Unfall, könnte es eine böse Überraschung geben.

Urlaubscheckliste auf www.noezsv.at im Bereich Download

Ihr Zivilschutzbeauftragter

David Hollaus

0660/ 55 64 560

david.hollaus@hotmail.com



Gartengestaltung vom Profi

Wir planen, gestalten und pflegen Ihren Garten ganz nach Ihren Vorstellungen!
Ob Trockensteinmauer, komplette Neuanlage oder Bepflanzung und Rasenregeneration - wir sind Ihr Partner!

Kontaktieren Sie uns!

Maschinenring St. Pölten

Keltenstraße 11, 3100 St. Pölten

E stpoelten@maschinenring.at

www.maschinenring.at



Die Profis vom Land



Maschinenring

ZUHAUSE BEI DER SG PIELACHTAL

ZUHAUSE IN NIEDERÖSTERREICH

KONTAKT
02747/67649
office@sgpielachtal.at
www.sgpielachtal.at

Sitzungssteno

Sitzung am 30. April 2019

Folgende Punkte wurden beschlossen:

- Das neue Gemeindelogo, entwickelt vom Büro sterngasse, Melk, wurde präsentiert und beschlossen
- Der Ankauf eines Geschirrmobils für den Pielachtaler Dirndlkirtag und andere Veranstaltungen über den Gemeindeverband für Abgabeneinhebung und Umweltschutz
- Verträge wegen der Sondernutzung der Landesstraße im Bereich Kammerhof/Wilhelmsburger Straße
- Die Auftragsvergabe für die Planung und Bauausführungsphase für die Münzergasse
- Die Zustimmung zur Sondernutzung von öffentlichem Gut wegen Fassadengestaltung
- Das ausgearbeitete Leitbild der Marktgemeinde Hofstetten-Grünau wurde angenommen
- Eine finanzielle Unterstützung des Stocksportvereins für die Neuasphaltierung der Stockbahnen am Stocksportplatz
- Eine Zusatzvereinbarung mit der EVN betreffend der neuen Lichtpunkte am Koppelweg in Kammerhof



Bei einigen Tagesordnungspunkten dieser Sitzung waren die Schülerinnen und Schüler der 4. Klassen der Volksschule mit ihren Pädagoginnen Gudrun Bachinger und Carina Erber anwesend.

VERNISSAGE „Lebensweg“

Karl Krendl

Der Lichtmaler
aus Bischofstetten

Freitag, 11. Oktober 2019
19.30 Uhr

Bürger- und
Gemeindezentrum



Denken Sie schon jetzt an den nächsten Winter und an Ihre in die Jahre gekommene Heizung!

Wir bieten Ihnen eine optimale Lösung für die Sanierung bzw. Erneuerung Ihrer Heizung. Egal ob Gas- oder Öl-Kessel.

Bei Wärmepumpen-, Solar- und Biomasseheizungen, können Sie zusätzlich zum Energie sparen noch die derzeit aktuellen Förderungen von Bund und Land von bis zu insgesamt € 8.000,- in Anspruch nehmen.

Unser kompetentes Team berät Sie gerne!





Vizebürgermeister

Liebe Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger!

Ein arbeitsreiches sowie interessantes Halbjahr liegt hinter uns und ich möchte Ihnen wieder einen Überblick über die Aktivitäten geben.



Am 16. Mai fand unsere Veranstaltung „E-Carsharing“ statt. Es ging dabei um die Fixierung dieses Projektes und alle Anwesenden haben eine Absichtserklärung unterzeichnet, die dieses Projekt auf Schiene bringen soll. Wir sind noch auf der Suche nach Sponsoren und Partnern in diesem Bereich, sind aber positiv gestimmt diese zu finden. Ziel ist es, bis Ende Oktober 2019 dieses Projekt um zu setzen. Generell arbeite ich auch an verschiedenen Modellen der Mobilität der Zukunft, die auch auf geänderte Rahmenbedingungen in Zukunft eingehen werden. Damit auch die nächsten Generationen für diese Themen gerüstet sind.



Beim E-Mobilitätstag in Melk wurde unsere Region Pielachtal mit einem Preis für die meist gefahren Kilometer per Rad ausgezeichnet. Es freut uns sehr, dass immer mehr auf 2 Räder umsteigen und durch die E-Bikes zusätzlich sehr viele Kilometer umweltfreundlich zurückgelegt werden. Gerade bei der Umsetzung unserer e5 Strategie sind solche Entwicklungen sehr erfreulich. Wir werden auch in Zukunft solche Projekte und auch das Thema generell fördern sowie forcieren.



© NLK Burchhart

Eine besondere Freude ist es uns, dass neben der Volksschule Hofstetten-Grünau auch die Neue Mittelschule Partner der Gemeinde im Bereich Umweltschutz und Nachhaltigkeit geworden ist. Direktor Dengler und sein Lehrerteam setzen ebenfalls den Energie Checker um und werden die Themen Umweltschutz sowie Nachhaltigkeit in den Unterricht einfließen lassen. Wir gratulieren hier vor allem auch der Volksschule Hofstetten-Grünau die als 200. Klimabündnis Einrichtung ausgezeichnet wurde. Vielen Dank an Fr. Direktor Brunhilde Frühwirth für das große Engagement im Bereich Klimaschutz!

Unsere Wirtschaftskooperation mit Standortmarketing 4.0 im Pielachtal wächst und gedeiht! Am 5. Juni fand unsere Kick Off Veranstaltung in Beisein von insgesamt rund 40 Betrieben statt, die sich mit diesen Themen auseinandersetzen und in Zukunft enger zusammenarbeiten wollen.



Wir wollen erreichen, dass sich die Betriebe gegenseitig vernetzen und dadurch effizienter sowie flexibler werden. Wir wollen die Marke Pielachtal das Dirndltal auch im Bereich der wirtschaftlichen Entwicklung etablieren. Es wurden entsprechende Arbeitsgruppen gegründet – weitere Treffen werden folgen.

Am 29. Mai nahmen wir am e5 Erfahrungsaustausch in Böhmeikirchen teil. Anwesend waren viele e5 Gemeinden aus Niederösterreich. Gemeinsam werden Projekte erarbeitet und die Erfahrungen der anderen Gemeinden in die eigene Arbeit eingebracht. Ein sehr wertvoller Tag, der uns wieder vor Augen führte, wieviel im Bereich Klima und Umweltschutz noch zu tun ist.

Vor Augen geführt wurde uns auch die klimatischen Entwicklungen der Zukunft in unserer Region! Am 6. Juni wurde in der Vorstandssitzung der Regionalplanung Pielachtal der 1. Workshop zum Thema „Klar!“ abgehalten. Klar bedeutet Klimaanpassungsmodellregion! In diesem Projekt beschäftigen wir uns mit den Auswirkungen des Klimawandels auf die Region. Es gibt hier sehr viele Herausforderungen, die wir in Zukunft meistern werden müssen. Damit wir auch dafür gerüstet sind, gibt es eben genauso diese Initiative, die es uns erlaubt auch hier auf die klimatischen Notwendigkeiten der Zukunft zu reagieren.

Sie sehen also, dass das Thema Energie, Umweltschutz und Nachhaltigkeit mittlerweile einen sehr großen Teil unserer Gemeindearbeit beansprucht. Wir werden uns auch in Zukunft intensiv mit diesen Themen auseinandersetzen um unsere Gemeinde auch in Zukunft lebenswert zu halten.

Auch kulturell hat sich wieder einiges getan. Am Freitag, den 12. April fand im Bürger- und Gemeindezentrum Hofstetten-Grünau die Vernissage für die Ausstellung „Mixed Art“ statt. Ich konnte dazu zahlreiche Gäste begrüßen.

5 Künstlerinnen und Künstler, die entweder in Hofstetten-Grünau leben oder hier arbeiten stellen bis zum Herbst auf der Galerie des BGZ und im Kulturraum ihre Werke aus. Es sind dies:

- Gabriele Özelt**
- Michaela Hollaus (Blumenfee)**
- Andrea Kirner**
- Walter Zöchling**
- Christopher Gronister**



Die Künstlerinnen und Künstler wurden von Gisela Grasmann und Wolfgang Frei vorgestellt. Eröffnet wurde die Ausstellung vom Obmann der Regionalplanungsgemeinschaft Pielachtal Bgm. Ing. Kurt Wittmann. Gekonnt musikalisch umrahmt hat die Gruppe „quinTTonic“.

Im Anschluss gab es ein von der Firma OPTICA Sebastian Krainer gesponsertes Buffet und eine Weinverkostung.

Danke auch an Dr. Gerhard Habl der mit seiner Initiative bzw. der Gründung des PCC-Vereins schon die ersten Konzerte absolviert hat. Das nächste Konzert findet am 24.08.2019 im Schloss

Goldegg in St. Pölten – Neidling statt. Die japanische Pianistin Yuumi Yamaguchi und Daesun Koh (Wiener Symphoniker) bieten ein abwechslungsreiches Musikprogramm! Eine herzliche Einladung an alle Genießer und Fans der klassischen Musik.

Treffend zu unseren Aktivitäten passend auch ein Zitat von Henry Ford: „Wer immer tut, was er schon kann, bleibt immer das, was er schon ist.“

In diesem Sinne wünsche Ihnen allen ein schönen Sommer, weiterhin viel Erfolg und vor allem Gesundheit!

Vzbgm. Wolfgang Grünbichler

Vollwärmeschutz
Fassadenanstriche
Sanierung

FASSADEN
J&K *profi* GMBH

3200 OBER-GRAFENDORF
Kotting 20 • Tel. 02747/21920
www.fassadenprofi.at

Einmaliges für zwei Augen...

OPTICA

S O M M E R • S O N N E
SONNENBRILLE

Optikermeister Sebastian Krainer
Mariazeller Straße 11, 3202 Hofstetten
T +43 2723 80 200 / E hofstetten@optica.st
MO: 14.30-18.00 / DI-FR: 09.00-12.00, 14.30-18.00
SA: 9.00-12.00

WWW.OPTICA.ST



Ausschuss für Familie, Bildung, Soziales und Vereine

Liebe Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger!

Nachstehend darf ich Ihnen wieder einen kurzen Überblick über die Aktivitäten unseres Ausschusses geben. Selbstverständlich stehen wir Ihnen für Rückfragen jederzeit gerne zur Verfügung.



KINDERGARTEN

Zubau 6. Kindergartengruppe und Tagesbetreuungseinrichtung

Bedingt durch unvorhersehbare Zwischenfälle liegen wir im Bauzeitplan etwas zurück. Wir setzen jedoch alles daran, den geplanten Fertigstellungstermin einzuhalten. Derzeit sind der Innenausbau und die Gestaltung der Freiflächen voll im Gange. Ein herzliches Dankeschön an alle beteiligten Unternehmen für das gegenseitige Verständnis und den respektvollen Umgang miteinander.



Tagesbetreuungseinrichtung „BAUMHAUS“

Nutzen Sie die Gelegenheit und informieren Sie sich über die Betreuungsmöglichkeiten ab dem Kindergartenjahr 2019/2020. Das Team der Gemeinde berät Sie gerne während der Amtsstunden. Informationen erhalten Sie weiters bei Bgm. Arthur Rasch (0676 4052186) und GGR Günter Graßmann (0664 6103807).

Kindergarteneinschreibung 2019/2020

Derzeit liegen uns 37 Anmeldungen vor. Diese große Anzahl freut uns sehr, stellt uns aber auch vor große Herausforderungen, da die gesetzlichen Vorgaben für die einzelnen Gruppen natürlich eingehalten werden müssen. Ein verpflichtendes Kindergartenjahr ist jenes vor Eintritt in die Volksschule. In unserer Gemeinde besteht die Möglichkeit, Kinder ab 2,5 Jahre in den Landeskindergarten einschreiben zu lassen. Für eine Aufnahme werden unter anderem Kriterien wie Alleinerziehung bzw. Berufstätigkeit beider Elternteile berücksichtigt.

Ferienbetreuung Sommer 2019

Im Zeitraum 1. bis 19. Juli und 12. bis 30. August wird für die Kindergartenkinder wieder eine Ferienbetreuung angeboten.



GEMEINSAM.SICHER in Hofstetten-Grünau

Am 25.4.2019 fand im Rahmen der Aktion GEMEINSAM.SICHER eine Informationsveranstaltung zum Thema „Sicherheit im Internet“ statt. Jürgen Schoderböck (Kriminalbeamter der Polizei Ober-Grafendorf und Spezialist für Internetdelikte) hielt einen interessanten Vortrag zu diesem Thema und gab wertvolle, praxisbezogene Tipps für eine sichere Anwendungen. Eine Folgeveranstaltung ist noch für Herbst 2019 geplant. Nutzen auch Sie die Gelegenheit, Informationen zu diesem sensiblen Thema aus erster Hand zu erfahren und besuchen Sie diesen Vortrag.

VOLKSSCHULE

Sumsi-Erima-Kids-Cup 2019

Die VS Hofstetten-Grünau hat auch heuer wieder erfolgreich beim Sumsi-Erima-Kids-Cup teilgenommen. Unsere Mannschaft erreichte im Bezirksturnier in Getzersdorf den ausgezeichneten 2. Platz unter 16 angetretenen Mannschaften und qualifizierte sich damit souverän für das Regionalturnier in Tulln. In diesem, wo insgesamt 10 Mannschaften teilnahmen, verpasste unser Team nur knapp im Elfmeterschießen die Qualifikation für das Landesfinale. Als Trostpflaster konnten die Kinder aber einen Pokal für den ausgezeichneten 4. Platz im Regionalturnier mit nach Hause nehmen.

Betreut wurde unsere erfolgreiche Mannschaft vom UHG Trainer Team: Kling/Koppensteiner/Sauprigl

**Ferienbetreuung Sommer 2019**

Da für die Ferienbetreuung zu wenige Anmeldungen eingegangen sind, wird es in der Schule keine Ferienbetreuung geben.

Nachmittagsbetreuung 2019/2020

Ab September 2019 findet die Nachmittagsbetreuung wieder in der gewohnten Form statt.

Gütesiegel "Singende Klingende Schule" in Gold für die VS Hofstetten-Grünau

Am 27. Mai 2019 fand zum 4. Mal die Verleihung des NÖ Gütesiegels "Singende Klingende Schule" statt.

Es haben auch heuer wieder sehr viele Schulen die Möglichkeit wahrgenommen sich für das Gütesiegel für vokales Musizieren zu bewerben. Damit soll die großartige musikpädagogische Arbeit, die an NÖ Schulen geleistet wird, dokumentieren und jene Kolleginnen und Kollegen vor den Vorhang bitten, die sich auf dem Gebiet des Singens seit vielen Jahren außergewöhnlich engagieren. Das Gütesiegel wurde heuer weiterentwickelt und 15 Schulen wurde es in Gold überreicht. Eine Jury bestehend aus dem FI für Musikerziehung Mag. Andreas Gruber, dem Landeskoordinator für Musikpädagogik NÖ Dipl.-Päd. Erhard Mann und als "Außensicht" dem Koordinator der Chorszene NÖ MMag. Gottfried Zawichowski haben die Einreichungen gesichtet und bewertet.

Bildungslandesrätin Christiane Teschl-Hofmeister in Vertretung von Landeshauptfrau Johanna Mikl-Leitner hob das Singen als elementare Kulturtechnik des Menschen in allen Lebensbereichen als einen unverzichtbaren Beitrag zur Menschwerdung und zur Persönlichkeitsbildung hervor. Dabei kommt den Lehrpersonen als Motivator und beispielgebendes Vorbild eine wesentliche Aufgabe mit großer Verantwortung zu, die an den ausgezeichneten Standorten mit Bravour gemeistert wird! Bildungsdirektor Johann Heuras hat es in seinen Grußworten, ein starkes Bekenntnis zur Förderung der Kreativität und des Singens an Schulen, mit einem Sprichwort treffend formuliert: „Singen wäscht den Staub von der Seele“. SR Roswitha Winter und Musikschullehrer Heinz Luger freuen sich besonders über diese Auszeichnung.

Dir. Brunhilde Frühwirth

**Friedhof****Erweiterung Familiengräber**

Das Bauvorhaben ist nahezu abgeschlossen. Die Möglichkeit zur Errichtung neuer Familiengräber wurde an der Nordseite, beginnend ab der alten Leichenhalle, geschaffen. Weiters wurde der Eingangsbereich umgestaltet und im Bereich der Urnen-nischen Adaptierungsarbeiten vorgenommen.

Friedhofsordnung

Bitte beachten Sie die Friedhofsordnung der Marktgemeinde Hofstetten-Grünau. Sie finden diese auf unserer Homepage im Punkt Bürgerservice.





NMS GRÜNAU-RABENSTEIN

Lehrausgang zur Raiffeisenbank

Die Schülerinnen und Schüler der zweiten Klassen der Mittelschule Grünau-Rabenstein erhielten im Rahmen eines GW-Lehrausganges zur Raiffeisenbank in Hofstetten-Grünau viele Informationen rund um das Geld. Dies ist eine wertvolle Ergänzung zum Wirtschaftskundeunterricht! Bankstellenleiter Robert Moser und sein Team betreuten die Schülerinnen und Schüler bestens und versorgten sie mit allen wichtigen Informationen aus dem Bankenwesen.



Waldjugendspiele in Pyhra

Die zweiten Klassen der NMS stellten am 9. Mai 2019 ihr Wissen und ihre Geschicklichkeit bei strömenden Regen im Wald unter Beweis. Es galt verschiedene Laub- und Nadelbäume zu erkennen, Fachbegriffe diversen Tieren zuzuordnen, Holzscheiben herunter zu sägen, die Wassertemperatur der II. Wiener Hochquellenwasserleitung zu erraten, allgemeine Fragen zum Thema Wald zu beantworten und vieles mehr. Von 29 teilnehmenden Klassen des Bezirkes St. Pölten-Land erreichte die 2B unserer NMS den hervorragenden 2. Platz! Auch die 2A schlug sich tapfer und erreichte einen Platz im zweiten Drittel.



NISSAN INTELLIGENT MOBILITY

DER **NISSAN MICRA** VISIA PLUS
AB **€ 10.490,-**



Gesamtverbrauch l/100 km: gesamt von 5,5 bis 4,5; CO₂-Emissionen: gesamt von 127,0 bis 103,0 g/km.

Abb. zeigt Symbolfoto. Angebotspreis gültig bei Kaufvertrag bis 30.06.2019 für Konsumenten. Angebotspreis beinhaltet NISSAN Bonus inkl. Händlerbeteiligung sowie Finanzierungs- und Versicherungsbonus, welche nur bei Finanzierung einer Sorglos-Box über NISSAN Finance (RCI Banque S.A. Niederlassung Österreich) gültig sind, mit folgenden Konditionen: Finanzierungsbonus i. H.v. € 1.500,- (Mindestlaufzeit 24 Monate, Mindest-Finanzierungsbetrag 50% vom Kaufpreis), Versicherungsbonus i. H.v. € 500,- (gültig bei Abschluss von Vollkasko- und Haftpflichtversicherung bei carplus [Wr. Städtische] mit Mindestlaufzeit 36 Monate; es gelten die Annahmerichtlinien der Versicherung).

SCHIRAK
automobile

Porschestrasse 19, 3100 St. Pölten
Tel.: +43 2742 77 531, www.schirak.at

MUSIKSCHULE PIELACHTAL



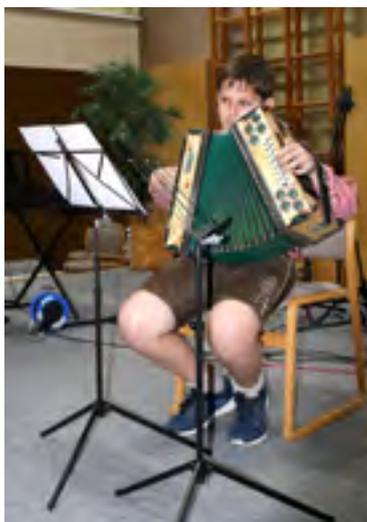
50 Jahre Musikschule Pielachtal

Nach dem Jubiläumskonzert in Kirchberg folgte das Musikschulkonzert in Weinburg, bei dem auch die Urkunden für die Übertrittsprüfungen verteilt wurden. Besonders erfreulich: Mit Anna Karner, Barbara Lechner und Matthias Schichl kamen drei der vier Absolventen aus der Marktgemeinde Hofstetten-Grünau; Michael Schichl war zudem der erste, der die Abschlussprüfung auf der Steirischen Harmonika ablegte. In Rabenstein gab es zum Musikschuljubiläum ein überregionales Streicherkonzert mit MusikerInnen der Musikschulen Hainfeld, Lilienfeld, Traisen, Wilhelmsburg und Pielachtal.

Ein Höhepunkt des Jubiläumjahres war auch die Aufführung des Musicals „Der Kerl vom andern Stern“ am 18. Mai ge-

meinsam mit der Volksschule Hofstetten-Grünau, mit der es seit vielen Jahren eine sehr erfolgreiche Zusammenarbeit gibt. Viele Wochen musste geprobt werden, alle Volksschulklassen waren an der Aufführung beteiligt. Orchester und Ensembles stellte die Musikschule, die Beiträge wurden von Dr. Elisabeth Anzenberger und Heinz Luger vorbereitet, um die Tontechnik kümmerte sich Musikschullehrer Erich Kirchner. Die Gesamtleitung des Musicals hatte Roswitha Winter. Von Seiten der Gemeinde Hofstetten-Grünau waren Vizebürgermeister Wolfgang Grünbichler und GGR Günter Graßmann anwesend. Es gab sehr viele Zuhörer, die NÖN schrieb in ihrer Online-Ausgabe noch am selben Abend: „Die Halle ist voll!“

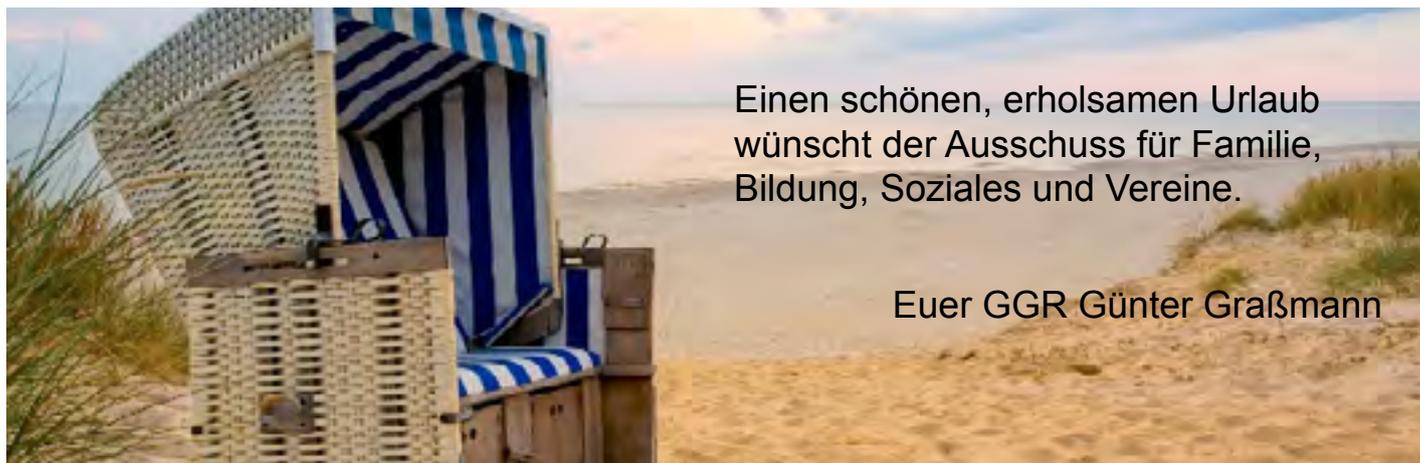
Dr. Friedrich Anzenberger, Musikschulleiter



Matthias Schichl
bei seinem Soloauftritt



Volksschulkinder beim Musical mit Dir. Brunhilde Frühwirth



Einen schönen, erholsamen Urlaub wünscht der Ausschuss für Familie, Bildung, Soziales und Vereine.

Euer GGR Günter Graßmann



Öffentliches Bauwesen

Liebe Gemeindegewinnen und -bürger, liebe Leserinnen und Leser!

Sommerzeit = Bauzeit

Wie man in unserem Ort Hofstetten-Grünau gut sehen kann, sind zurzeit mehrere Bauprojekte voll im Gange und manche schon fertiggestellt.

Das erste Bauprojekt war die Neuerrichtung des Kinderspielplatzes im Pielachpark. Da machte uns das Maiwetter einigermaßen zu schaffen. In der Woche vor Ostern wurden die alten Spielgeräte von den Gemeindegewinnen und von Gemeinderatskollegen abgebaut. Der erste geplante Montagetermin der Spielgerätefirma war die Woche nach Ostern. Aufgrund der regenreichen Tage im Mai konnten wir den Bauzeitplan leider nicht einhalten. Ich bedanke mich für euer Verständnis!



Anliegen an die Gemeindegewinnen und -bürger:

Ich bitte euch, die Grünflächen und Rabatte vor der Liegenschaft zu pflegen und von Unkraut zu befreien. Mit eurer Mithilfe könnt ihr einen wesentlichen Beitrag zur Ortsbildgestaltung leisten. Danke!



Sollte euch auf Gemeindegewinnen, Gehsteigen und Radwegen, Kanaldeckeln oder Rabatten, Schäden oder Sanierungspotential auffallen, meldet es bitte bei mir oder am Gemeindegewinn, denn viele Augen sehen mehr als wenige.

Am Volleyballplatz im Pielachpark wurde zeitgleich durch die Firma Anzenberger der alte Sand entfernt und durch neuen ersetzt. Weiters haben wir auch die Sanierung von defekten Kanaldeckeln auf der LB39 und auf den Gemeindegewinnen abgeschlossen.

In diesem Sinne wünsche ich allen Bürgerinnen und Bürgern einen schönen und erholsamen Sommerurlaub sowie eine ertragreiche Ernte in Haus, Hof und Garten.

*Euer Ausschussobmann für öffentliches Bauwesen
GGR Gerald Kraushofer*

*Willst du glücklich sein im Leben,
trage bei zu Anderem Glück,
denn die Freude, die wir geben,
kehrt in das eigene Herz zurück!*

BAUUNTERNEHMUNG



Anzenberger Ges.m.b.H.

A-3204 KIRCHBERG/PIEL.

St. Pöltner Str. 42 Tel. 0 27 22/74 76

E-Mail: office@anzenbergerbau.at

Agrarwesen

Werte Gemeindegewinnen und Gemeindegewinnen!

Der bereits beschlossene Güterweg „Achleiten“ wird von der Firma Malaschofsky im Juli asphaltiert. Weitere Erhaltungsmaßnahmen hängen von der Zusage einer Förderung des Landes NÖ ab.

In Vorbereitung ist ein „Leitsystem“ für die Güterwege. Angedacht ist eine Beschilderung an den Hauptverkehrsstraßen. Es soll eine Hilfestellung sein, um einzelne Adressen außerhalb des Ortskernes zu finden.

Eine Bitte an alle Hundebesitzer hätte ich noch: Lassen sie bitte Ihre Hunde die Notdurft nicht in der Wiese verrichten, ohne dies anschließend zu entfernen. Diese Grünflächen dienen anderen Tieren als Futter. Wenn mit Kot verunreinigtes Futter gefressen wird, kann dies zu Krankheiten führen.

Im Ortsgebiet verteilt befinden sich Ständer mit Hundekotsackerl. Ich bitte alle Hundehalter, von diesen Sackerln Gebrauch zu machen und sich auch welche für den Spaziergang in die freie Natur mitzunehmen. Die „vollen“ Sackerl können dann im nächsten Mistkübel entsorgt werden. Ich danke für's Verständnis zum Wohle unserer Tiere.

Ich wünsche euch einen schönen Sommer und eine gute Ernte!

Euer GGR Wilfried Gram



Ausschuss für Umwelt

Geschätzte Gemeindegewinnen und geschätzte Gemeindegewinnen!

Die Pielachuferreinigung 2019 war ein voller Erfolg. Wir konnten einiges an Müll, darunter auch einen alten Traktorsitz, einen Liegestuhl und vor allem viel Plastik von den Ufern der Pielach beseitigen!



Ich möchte mich bei allen Vereinen und freiwilligen Helfern recht herzlich bedanken! Es macht mich immer wieder stolz, soviel Unterstützung von unseren großen und kleinen Gemeindegewinnen und Gemeindegewinnen zu erhalten.

Besonders danke ich dem Team von Cio's Zwitschgal und dem Mainburgstüberl für die fabelhafte Bewirtung. Großen Dank auch an die Fa. Enorm für die Hilfe beim Entsorgen des Mülls! Ich zähle auch 2020 auf eure Unterstützung!

Jetzt wünsche ich unseren Schülerinnen und Schülern erholsame Ferien und allen Gemeindegewinnen und Gemeindegewinnen einen super Sommer und verbleibe wie immer mit den Worten: Bitte bleibt's ma g'sund!

Eure GGR Tamara Schubert



BLUMEN.FEE

Michi Hollaus & Team

Tel.: 0664/160 47 89 • www.blumenfee-michi.at

- Brautfloristik
- Trauerbinderei
- Schnittblumensträuße und Gestecke zu den 4 Jahreszeiten

Hauptgeschäft

Hofstetten:
Gewerbepark 30
3202 Hofstetten/Grünau
T: +43 (0)2723/785 80
michi.blumenfee@kstp.at

Öffnungszeiten:
Mo – Fr 8:00 – 12:00 Uhr
14:00 – 18:00 Uhr
Sa 8:00 – 12:00 Uhr

Filiale

Ober-Grafendorf:
Hauptstraße 28
3200 Ober-Grafendorf
T: +43 (0)2747/219 30

Öffnungszeiten:
Mo – Fr 8:00 – 12:00 Uhr
14:00 – 18:00 Uhr
Sa 8:00 – 12:00 Uhr

Meisterbetrieb

Blumen von Herzen



Bauamt

Beratungen

Eine wertvolle Hilfe zur Ideenfindung und Gestaltung stellt die Bauberatung von „NÖ gestalten“ dar. Der/die Berater/in berät vor Ort. Info: 02742/9005-15656 oder www.noe-gestalten.at.

Technische Beratung durch den Bausachverständigen Ing. Josef Karner vom Gebietsbauamt St. Pölten im Bauamt Hofstetten-Grünau findet weiterhin 1x pro Monat statt.

Voranmeldungen notwendig: 02723/8242 - DW 17 Daniel Stadlbauer oder DW 16 Ing. Andrea Stückler.

Wohnbauförderung

NÖ Landesregierung, Abt. Wohnungsförderung, Landhausplatz 1/Haus 7a, 3109 St. Pölten, bzw. NÖ Wohnbau-Hotline 02742/22133 (Mo-Do von 8-16 Uhr und Fr von 8-14 Uhr) sowie rund um die Uhr im Internet auf www.noel.gv.at und www.noe-wohnservice.at.

Freie Grundstücke, Häuser und Wohnungen

Grundstücke/Häuser:

- Mainburg: Pielachgasse: Auskunft erteilt Hr. Karl Stöckl 0664/2709512
- Mainburg: Mariazeller Straße 68, Grdstk. 46/6, 876 m² sonnige Hanglage, 0650/5124467
- Kammerhof: Wilhelmsburger Straße: Haidinger Antonia; Kammerhofstraße 6, 0664/5509072
- Grünsbach: Baugrund in leichter Hanglage (Grünlandblick Richtung Südosten) 0676/7822860

Wohnungen:

Private Wohnungsvermieter haben die Möglichkeit, ihre Annonce kostenlos auf der Infotafel (Anmeldung beim Bürgerservicebüro) der Marktgemeinde Hofstetten-Grünau anzubringen.

Die beiden Wohnbaugenossenschaften, welche im Ort bereits präsent sind, werden Ihnen gerne Auskunft über freie Wohnungen geben.

Heimat Österreich: Frau Petra Zimmerl telefonisch unter 01/9823601-633 bzw. www.hoe.at

Alpenland: Wohnungsberatung 02742/204 DW 249 bis 252 bzw. www.alpenland.ag

Sträucher und Bäume entlang von Straßen, Gehsteigen, Rad- und Gehwegen

Die warme Jahreszeit steht vor der Tür und die Natur wächst und gedeiht. Dadurch kommt es immer wieder vor, dass Äste soweit auf den Gehsteig ragen, dass man beim Vorbeigehen oder -fahren gezwungen ist, auf die Fahrbahn auszuweichen. Verkehrszeichen können dadurch nur schwer erkennbar sein. Die Marktgemeinde Hofstetten-Grünau ersucht deshalb die betroffenen Grundstückseigentümer umgehend sowie jeweils bei Bedarf, Bäume, Hecken und Sträucher zurückzuschneiden. Diese können bei der Sammelstelle in der KG Grünau (beim Friedhof) entsorgt werden.

Neuer NÖ Bauordner – bringt Ordnung auf die Baustelle

Eine überlegte Planung zahlt sich aus, denn jeder Quadratmeter kostet. Nehmen Sie sich für die Planung Ihres Traumhauses Zeit und lassen Sie sich von Profis beraten. Viele Entscheidungen, die Sie heute treffen, wirken noch Jahrzehnte nach. Besonders, wenn es um eine nachhaltige, kosteneffiziente und energiesparende Bauweise geht.

Der NÖ Bauordner hilft Ihnen bei bei:

- der Auswahl des Grundstücks
- Fragen zum Baurecht
- der Planung
- der Auswahl der beteiligten Unternehmen
- der Abschätzung der Kosten
- der Finanzierung Ihres Traumhauses

Weitere Informationen zum NÖ Bauordner erhalten Sie bei der ENU NÖ unter www.energieberatung-noe.at, 02742-22144 und im Bauamt der Marktgemeinde Hofstetten-Grünau.



Ausgezeichnete Gebäude vor den Vorhang!

Sie haben bei der Umsetzung Ihres persönlichen Wohntraums energieeffiziente Maßnahmen getroffen und dadurch einen wertvollen und wesentlichen Beitrag zum Klimaschutz geleistet?

Als Marktgemeinde Hofstetten-Grünau möchten wir dieses Engagement besonders hervorheben und mit der neuen Gebäudeplakette „Ausgezeichnet gebaut in NÖ“ sichtbar machen, um andere zum Nachahmen zu motivieren.

Energieeffizientes Bauen und Sanieren zahlt sich aus! Gebäudeplakette erhalten und Prämie sichern

Um die Plakette zu erhalten, sind Mindestkriterien zu erfüllen. Eine Energiekennzahl (EKZ) ≤ 30 kWh/m²a beim Neubau und ≤ 100 kWh/m²a bei Sanierungen sowie ein ökologisches Heizsystem sind Grundvoraussetzung.

Die gesamte Kriterienliste ist auf der Website der Energieberatung NÖ, www.energieberatung-noe.at, abrufbar. Nähere Informationen erhalten Interessierte auch bei der Energieberatungshotline der Energie- und Umweltagentur NÖ unter der Telefonnummer 02742 221 44.

Gebäude auszeichnen – Prämie erhalten

Die Plakette kann kostenfrei bei der Energieberatung NÖ bestellt und ganz einfach an der eigenen Hauswand oder dem Gartenzaun montiert werden.



Gesunde Gemeinde Hofstetten-Grünau

Thema in dieser Ausgabe:

Kennen Sie die Gesunde Gemeinde?

zusammengestellt von
Angelika Fischer



Termin in Planung:

- Hofstetten-Grünau wird **plastikfrei**

Wir brauchen IHRE Unterstützung und laden alle Bürgerinnen und Bürger unserer Gemeinde herzlich ein: Bringen Sie Ihre Ideen und Erfahrungen mit ein. Arbeiten wir gemeinsam an einer gesunden Zukunft unserer schönen Gemeinde. Die Mitwirkung im Arbeitskreis ist selbstverständlich kostenfrei und ohne jegliche Verpflichtung.

Melden Sie sich bei Josef Stettner: 0664 5054310
oder Dagmar Ziegelwanger: 0681 20121070

Gerne auch per Email: gg-hofstetten-gruenau@gmx.at

Was ist die Gesunde Gemeinde bzw. die Initiative „Tut gut!“?

Die Initiative „Tut gut!“ agiert als Drehscheibe für Gesundheitsförderung und Prävention in Niederösterreich.

Das Land Niederösterreich bemüht sich seit vielen Jahren, Gesundheitsvorsorge immer mehr im Bewusstsein der Menschen zu verankern.

Die Initiative „Tut gut!“ bringt das Thema Gesundheit durch diverse Programme, Projekte und Maßnahmen direkt in die (Lebens-)Bereiche Gemeinde, Kindergarten, Schule und Betrieb. Zudem bietet sie Gesundheitsinformationen, die aktuell, wissenschaftlich abgesichert und zielgruppengerecht aufbereitet sind.

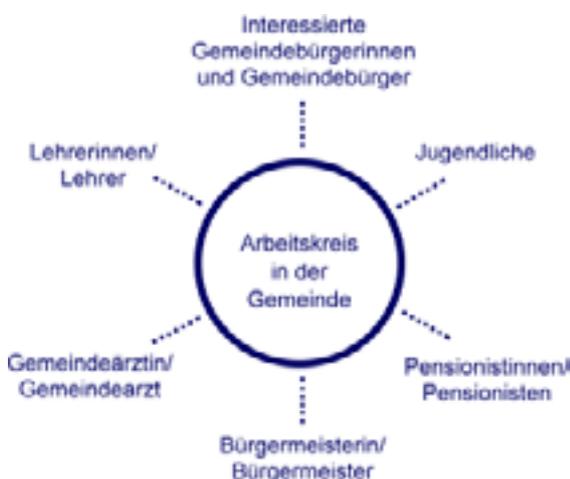
Die **Gesunde Gemeinde** in Niederösterreich ist ein Programm der Initiative „Tut gut!“ mit dem Ziel, die teilnehmenden Gemeinden individuell zu unterstützen und

- Gesundheitsförderung und
- Präventive Maßnahmen vor Ort zu verankern

Die **Gesunde Gemeinde** soll eine Plattform bieten, die diverse Angebote (auch von den unterschiedlichen Vereinen oder auch Organisationen im Ort) bündelt und fungiert so als Drehscheibe aller Aktionen im Gesundheitsbereich, unabhängig davon, ob diese bereits bestehen oder erst entwickelt werden.

Jeder Schritt zu mehr Gesundheitsbewusstsein führt zu mehr Lebensqualität.

Quelle: Homepage Initiative „Tut gut!“ (Texte und Graphik)



Unsere Vision ist es, dass der Gedanke der Gesundheitsförderung und Prävention in jede Gemeinde getragen wird, damit sich jede Gemeindebürgerin und jeder Gemeindebürger einen Lebensraum schaffen kann, der körperlich und mental fit hält. Dazu gehören:

- **Gesunde Gemeinde**
Die regionale Verankerung von Gesundheitsvorsorge in den Gemeinden.
- **„Tut gut“-Wanderweg**
Landschaftliche Vielfalt für alle Wanderbegeisterten auf familienfreundlichen Wanderwegen in Niederösterreich.
- **„Tut gut“-Schrittweg**
Bringen Sie Bewegung in Ihren Alltag und steigern Sie Ihr persönliches Schritte-Konto! In Hofstetten-Grünau gibt es einen 4,46 km langen Schrittweg (ca. 10.000 Schritte). Start und Ziel: Hinter dem BGZ.
- **Treffpunkt Gesundheit**
Spannende Vorträge über aktuelle medizinische Erkenntnisse der führenden Medizinerinnen und Mediziner aus den NÖ Landes- und Universitätskliniken in „Gesunden Gemeinden“

Wir wünschen Ihnen einen gesunden, wunderbaren Sommer!

Ihr Team der **Gesunden Gemeinde Hofstetten-Grünau**

Volkshochschule



VHS Pielachtal wiederum mit über 600 TeilnehmerInnen erfolgreich!

Ganz genau waren es 633 TeilnehmerInnen in den über 70 angebotenen Kursen. Einige mussten zusätzlich eingeschoben werden, weil der Zuspruch so groß war und andere Kurse, zwar sehr wenige mussten abgesagt werden, weil der Zuspruch sehr gering war. Das sind die Auf und Ab's im Volkshochschuljahr.

Besonderes erfolgreich waren im Frühjahr die diversen Kooperationen.

Eine Win-win-Situation für beide Anbieter und vor allem für die vielen BesucherInnen aus dieser Zielgruppe. Hervorzuheben wäre im Frühjahrssemester das Kräuterschatzkisterl von Ulrike Schnetzinger mit über 50 TeilnehmerInnen und die Firma Holzprofi mit 74 TeilnehmerInnen.

Besonders gut besucht war der Vortrag im April von Weltenbummler Sepp Kaiser umrahmt von der Trommelgruppe HOPI im Bürger- und Gemeindezentrum Hofstetten-Grünau.

Aktivitäten außerhalb des Kursgeschehens, wie eine Reise nach London der Englischgruppe mit Kursleiterin Sylvia Wurzer bereiten uns viel Freude und sind ein Zeichen der Verbundenheit.

Ein besonderer Dank gilt Frau MMag. Anita Himmelsberger welche ihre Steuerworkshops für die VHS Pielachtal kostenlos anbietet. Ebenso an Gärtnermeister Josef Stückler, welcher sein Honorar dem Sozialfonds der Marktgemeinde Hofstetten-Grünau überlässt.

Für das Herbstprogramm haben wir wieder ein breites Angebot für Sie erstellt. Neues und langjährig Bewährtes wird genauso enthalten sein wie einzigartige Vorträge.

Ab Mitte August wird unser Kursprogramm auf der Homepage veröffentlicht und unser gedruckter Folder, als Beilage in den Bezirksblättern, in den Haushalten einlangen.

Ich danke meinen Mitarbeiterinnen, KursleiterInnen, Kooperationspartnern und der Marktgemeinde Hofstetten-Grünau für die gute Zusammenarbeit.

Ihr VHS Leiter Gottfried Luger



Abschlusskurs Hausapotheke Sommer 2019



Vortrag von Weltenbummler Sepp Kaiser



Die Englischgruppe vor der „regent school“ in London

Auskunft zu den Kursen bzw. Anfragen zum Programm erhalten sie unter 02723/8242 DW 10, 11 oder 15 bzw. auf unserer Homepage www.vhs-pielachtal.at.

Wir freuen uns auf
Ihren Besuch!



Ihr Einkaufszentrum

PIELACHPARK

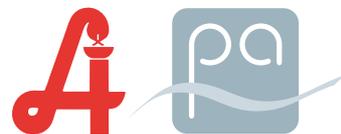
www.ekz-pielachpark.at

MARIAZELLER STR. 11-13 | 3202 HOFSTETTEN-GRÜNAU



Einmaliges für zwei Augen...

OPTICA
Optikermeister Sebastian Krainer



ZUM HEILIGEN GEORG
PIELACHTAL APOTHEKE



10 Jahre & größer

- ✓ 180 Parkplätze
- ✓ E-Tankstelle
- ✓ Barrierefrei einkaufen
- ✓ Bargeldabhebung

MULTIMEDIATHEK media & more **mmt** - die aktuellste Bücherei des Tales

Urlaubszeit ist Lesezeit. Endlich bleibt Zeit mit einem guten Buch unter einem schattigen Baum oder einem tollen Hörbuch auf der Terrasse die Seele so richtig baumeln zu lassen. Die Kunst des Müßiggangs und des Genießens kann man dadurch am besten erfahren. Durch unser großes und breit gestreutes Angebot ist sicherlich auch für Sie einiges dabei. Dafür sorgen neben dem ausgewogenen Bestand unsere zahlreichen Neuerscheinungen. Ebenso haben wir unser Spielfilmangebot aufgestockt und für Sie spannende, amüsante und romantische Spielfilme angekauft.

Was sonst noch los ist, erfahren sie auf unserer Homepage unter der Adresse mmt-hofstetten-gruenau.at.

Kindergartenbesuch führt zum Bibliotheksführerschein

Gruppe 3 und 4 vom KIGA Hofstetten-Grünau, beide SchulanfängerInnen mit ihren Kindergartenpädagoginnen Anna Unterhuber und Julia Kienast haben sich am 21. Mai bei diversen Aufgabenstellungen in der MMT als „bibliotheksfit“ gezeigt und dafür den Bibliotheksführerschein erhalten. Heidi Lobinger, Michi Weldy und Barbara Lerch gestalteten den kurzweiligen Besuch, welcher von MMT-Leiter Gottfried Luger mit einer Begrüßung gestartet und von Bgm. Arthur Rasch mit einem Danke und der Einladung zu einem Eis abgeschlossen wurde.



Babycafé

Gelebte und beliebte Tradition ist unser jährliches Babycafé mit den Allerjüngsten unserer Gemeinde und ihren Eltern. Diese konnten sich von den umfangreichen Erstlesebüchern mit Fühlmöglichkeiten, welche wir für die Kleinsten bereithalten, überzeugen. Aber auch Erziehungsratgeber und Entspannungsliteratur wurden gerne nachgefragt. Bei Kaffee und Kuchen, Dank an die Marktgemeinde Hofstetten-Grünau, konnten sich die Erwachsenen über so manche Erfahrungen austauschen sowie den Kontakt zueinander und zur Bibliothek vertiefen.



Lesung Christian Haydn - Schnopsroas

Gut besucht war sie, die etwas andere Lesung mit Christian Haydn der sein Buch Schnopsroas vorstellt. Mit dem Zug, Fahrrad und zu Fuß ging es zu 22 bekannten Brennereien. Von Vorarlberg bis Burgenland. Das Pielachtal durfte natürlich auch nicht fehlen. Die beiden Top Betriebe Fuxsteiner und Gatterer waren würdig vertreten. Ein Auswahl von Top Bränden bekamen die Interessierten BesucherInnen zu verkosten und auch zu bewerten. Über das richtige Glas und die Verkostungsmethoden wurde ebenso berichtet, wie über die Entstehung von Bränden.



Bücherflohmarkt

Sehr erfolgreich verlief der diesjährige Bücherflohmarkt im Lesemonat April.



Bestseller stets aktuell:

Wussten sie schon? Als tollen Service bieten wir unseren Kunden, dass sämtliche Bücher und DVDs, die in den Charts ganz vorne platziert sind, prompt angekauft werden.

Geöffnet am: Dienstag 16 bis 19 Uhr, Donnerstag 14 bis 17 Uhr und Sonntag 9 bis 12 Uhr. Tel. 02723/8242/32. www.mmt-hofstetten-gruenau.at. Wollen Sie uns elektronische Nachrichten übermitteln: mmt@hofstetten-gruenau.gv.at

Keine Einschreibgebühr!

Bücher muss man nicht kaufen, man kann sie auch leihen!

Multimediale Hofstetten-Grünau feiert 5 Jahre Leseumwelt mit Malwettbewerb

Die Kids von der VS malten Lesezeichen - insgesamt 128! Eines schöner als das andere und so hatte es die Jury (Mag. Dr. Margit H. Meister vom Land NÖ, Gisela Grasmann als örtliche Künstlerin, Volksschuldirektorin Brunhilde Frühwirth) sehr schwer. Am Mittwoch, den 12. Juni, wurden Joshua Lerch und Matteo Kendler beide aus der 2a, mit Klassenlehrerin Roswitha Winter, gratuliert. Die Siegerlesezeichen werden gedruckt und stehen den Leserinnen und Lesern ab September in der Bibliothek zur Verfügung.



Lesemonat April

Ein Kommen und Gehen herrschte im Lesemonat April (zwischen 2.4. Andersentag und 23.4. Welttag des Buches) in der Multimediale. Sämtliche Schulklassen besuchten die MMT, informierten sich über den Bestand, über digitale Medien, noobook und mehr. Am Ende der Klassenbesuche wurden jeweils wieder Gewinner gezogen.

Ein großer Dank gilt den MMT-Mitarbeiterinnen Elisabeth Kendler, Karin Fahrnberger und Barbara Lerch für die erstklassige Schulbetreuung, wobei 295 Ausleihen verbucht werden konnten.



Bgm. Arthur Rasch, Volksschuldirektorin Brunhilde Frühwirth, Klassenlehrerin Roswitha Winter mit der Klasse 2a und dem Team der MMT.

RAIBA sponsert Lesegutschein für Erstklassler

Am 6. Juni waren die beiden 1. Klassen in der MMT zu Besuch und konnten im Beisein von MMT-Mitarbeiterinnen Elisabeth Kendler und Barbara Lerch sowie von RAIBA Bankstellenleiter Robert Moser und Michaela Kirner die traditionellen Lesegutscheine für 1 Jahr gratis lesen in Empfang nehmen. Die beiden Klassenlehrerinnen Alexandra Langer und Sarah Tränker freuen sich gemeinsam mit Direktorin Brunhilde Frühwirth und Bgm. Arthur Rasch sowie MMT-Leiter Gottfried Luger mit den lesefähigen Erstklässlern.



MMT aktiv beim Ferienspiel der Gemeinde

Am 4. Juli veranstaltet die MMT im Rahmen des Ferienspiels der Gemeinde einen Nachmittag zum Thema „Rund ums Buch“. Es ist uns eine große Ehre und Auszeichnung, dass Landesrat Dipl. Ing. Ludwig Schleritzko seinen Besuch angekündigt hat. Wir freuen uns, ihn in der Bibliothek begrüßen zu dürfen und werden ihm unsere geplante Bibliothekserweiterung vor Ort präsentieren.

Feringewinnspiel – Die MMT ermittelt ihren Lesekönig

Unser traditionelles und beliebtes Feringewinnspiel findet dieses Jahr von Sonntag, den 30. Juni bis Donnerstag, den 29. August statt. Mitmachen lohnt sich, denn neben den tollen Gewinnmöglichkeiten bietet die aktuellste Bücherei des Tales die ersten Medien der jeweiligen Bestsellerlisten (Sachbuch, Belletristik, Film und Hörbuch) zur Ausleihe an. Und außerdem wartet eine Kugel Eis als Belohnung für die Vielleser.



Feuerwehr

Werte Gemeindegewerinnen und Gemeindegewer!

Für die Freiwillige Feuerwehr Hofstetten-Grünau darf ich Ihnen wiederum berichten.

In den letzten Monaten wurden wir zu einigen technischen und zu zwei Brandeinsätzen gerufen.

Am 30.04.2019 fand in Tragidist unser Abschnittsfeuerwehrtag statt, wo folgende Kameraden geehrt wurden:

LM Roman Zöchbauer, LM Helmut Leitner, LM Dipl. Ing Reinhard Enne für 25-jährige Tätigkeit im Feuerwehr- und Rettungswesen, weiters wurden für besondere Verdienste im Feuerwehrwesen LM Helmut Leitner und SB Karl Renz mit dem Verdienstzeichen der 3. Stufe des NÖ Landesfeuerwehrverband ausgezeichnet. Ich darf den Ausgezeichneten

und Geehrten gratulieren und danken für Ihre Mitarbeit sowie Einsatz in unserer Wehr.

Am 20.05.2019 hatten wir die 4. Volksschulklassen zu Besuch in der neuen Einsatzzentrale. Wir konnten den Kindern das Verhalten im Brandfall sowie den Umgang mit Feuerlöschern zeigen. Es wurden auch die Einsatzfahrzeuge vorgestellt. Für die Kinder war es ein toller Vormittag. Durch diese Aktion konnten wir 4 Burschen und ein Mädchen zur Feuerwehrjugend gewinnen.

Auch heuer fand der 24-Stundentag der Feuerwehrjugend statt, wo die Jugend praktisch das Einsatzgeschehen mit der Aktivmannschaft erleben konnte. Es wurden technische und Branddienübungen durchgeführt. Ich möchte mich an dieser Stelle bei den Betreuern SB Thomas Umgeher, SB Marcel Schnaitt und JFM Simon Falkensteiner für die Ausarbeitung der Übungen bedan-

ken. Bei der Florianifeier 2019 wurde JFM Simon Falkensteiner angelobt und folgende JFM legten ihr Versprechen ab JFM Nico Felberer, JFM Dominik Bauer, JFM Thoms Teufel, JFM Josef Stückler.

Bei der diesjährigen Feuerlöscherüberprüfung durch Firma Noris-Köberl wurden 482 Stück Löscher überprüft.

Weiters möchte ich Sie werte Gemeindegewerinnen und Gemeindegewer jetzt schon zum Sturmheurigen mit Oldtimer-treffen vom 06. bis 08.09.2019 einladen, es werden Sie die Jungen Fidenen Lavantaler und die Jungen Grünauer Buam unterhalten, der Reinerlös dient zur Anschaffung neuer Atemschutzgeräte.

Eine weitere Bitte möchte ich zum Schluss anbringen, das alle Wege- und Grundstücksbesitzer wiederum die Zufahrtswege zu Ihren Häuser und Gehöften von herabhängenden Ästen und Sträuchern frei-



schneiden, um in Einsatzfälle ein problemloses Zufahren der Einsatzfahrzeuge zu ermöglichen.

Zur bevor stehenden Urlaubs-Ferienzeit darf ich allen eine erholsame Zeit und unseren Landwirten eine gute Ernte wünschen.

Sollten Sie Wünsche oder Anliegen haben, stehe ich Ihnen gerne unter der Tel. Nr. 0664/5250257 zur Verfügung.

*Ihr Feuerwehrkommandant
Walter Bugl,
Abschnittsbrandinspektor*

HAGER
BAUMEISTER ING. JOHANNES HAGER GMBH

SP:Schadner
ServicePartner

Miele
Waschmaschine
WDB 035 WCS

Jetzt um nur
€ 699,-

Angebot gültig solange der Vorrat reicht.
3233 KILB, St. Pöltnerstraße 1, T 02748/7351-0, F -20, M kontakt@elektro-schadner.at
3202 HOFSTETTEN, Marktstraße 1, T + F 02723/8248, M hofstetten@elektro-schadner.at
www.elektro-schadner.at

ELOTECH
WWW.ELOTECH.CO.AT - OFFICE@ELOTECH.CO.AT
ALTERNATIVENERGIE · INDUSTRIESTEUERUNGEN · ENERGIETECHNIK
3202 HOFSTETTEN - 3204 KIRCHBERG

Die langjährige und verdiente Mitarbeiterin der „Raiffeisenbank in Hofstetten“, Anna Dutter, geht in Pension!

Das Hofstettner Raiffeisen Urgestein und Vorbild für viele Mitarbeiter, Anna Dutter, zieht sich mit Juli 2019 offiziell aus der aktiven Arbeitswelt zurück und wird die wohlverdiente Pension antreten.



Anna Dutter hat mit ihrer umsichtigen und ruhigen Arbeitsweise sowie ihrem immer korrekten, freundlichen Auftreten wesentlich zum langjährigen Erfolg der Bankstelle, über 26 Jahre hindurch, beigetragen. Besonders wichtig waren ihr immer die Begegnung und der regelmäßige Kontakt mit den Kunden und daraus resultierend eine nachhaltig, langfristige Kundenzufriedenheit. Zukünftig wird sich die rüstige „Pensionistin“ ihren vielen Hobbies, vor allem aber ihrer Familie widmen.

Wir laden herzlich ein:

Zu einer großen Abschiedsparty wird der „letzte Anwesenheitstag“ am Freitag, den 12. Juli, an dem die Bankstelle ganztätig zu Freibier und Würstel einlädt und jeder noch über Vergangenes mit Anna Dutter plaudern und sich persönlich verabschieden kann.

Foto Raiffeisen v.l.n.r.:

Bankstellenleiter Robert Moser, die Kundenbetreuer Michaela Kirner, Leopold Dollfuß und Anna-Lena Moser bereiten ihrer Kollegin Anna Dutter einen tollen und unvergesslichen Abschied!



Deine Chance auf eine der letzten Frequency Karten!!!!



HECHT GEIL!



HOL DIR DEIN JUGENDKONTO MIT GRATIS JBL CLIP 3 SPEAKER ODER EINEN TRENDIGEN WALKER RUCKSACK UND SCHNAPP DIR DIE LETZTEN TICKETS!



Ab 14 Jahren, in allen teilnehmenden Raiffeisenbanken, solange der Vorrat reicht. Teilnahme am Gewinnspiel erst ab 16 Jahren möglich! Verlost werden 2x1 Frequency Festivalticket im Wert von EUR 179,99 unter allen neuen Raiffeisen Club Kunden am 31.07.2019. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Der Gewinn kann nicht in bar abgelöst werden. Impressum: Medieninhaber: Zentrale Raiffeisenwerbung, 1030 Wien

raiffeisenclub.at/hechtgeil



Rot Kreuz Tag

Der heutige Rotkreuztag stand ganz im Zeichen der Jugend, der Zukunftshoffnung der Rot-Kreuz Ortsstelle. Aber auch das neue Rettungsauto stand im öffentlichen Interesse und wurde feierlich gesegnet. Mit Ortsstellenleiterin Manuela Glaubacker wurde für ein unfallfreies Jahr gedankt. Für die Gemeinde überbrachte Vzbgm. Wolfgang Grünbichler ein Dankeschön an die freiwilligen Helfer.



Betreutes Reisen Waldviertel - Von Heublumen und Zudecken....

Unter der Reiseleitung von Barbara Steineder und Petra Böhm ging es für die Senioren des „Betreuten Reisens“ des Roten Kreuzes ins Waldviertel zu den Original Waldviertler Heuunterbetten von Manfred und Heidemarie Haselböck. Heu-Kräuter-Unterbetten, Oberbetten und Polsterauflagen werden direkt am Bauernhof und teilweise in Handarbeit erzeugt. Die Reisenden um Ortsstellenleiterin Manuela Glaubacker durften an den verschiedensten Produkten schnuppern und konnten ein kleines Gastgeschenk mit nach Hause nehmen.



ZUM HEILIGEN GEORG
PIELACHTAL APOTHEKE

Kosmetik
Bachblüten
Schüsslersalze
Homöopathie
Wellnessprodukte
Nahrungsergänzungsmittel

► **02723 77899**
Einfach vorbestellen & holen.

Pielachtal Apotheke zum heiligen Georg
Mag. pharm. Schinoda OG

Mariazeller Str. 13/5	Öffnungszeiten:
3202 Hofstetten-Grünau	Mo-Fr: 08.00-12.00
t. 02723 77899	14.00-18.00
f. 02723 77899-11	Sa: 08.00-12.00

info@pielachtalapo.at www.pielachtalapo.at

Fragen Sie nach der **apOCARD**



**BAUT
AUF
IDEEN**

Seniorentreff Ostern

24 Klienten besuchten den Seniorentreff und bastelten mit viel Freude und Eifer Ostereier und Holzhasen. Um für die Bastelarbeiten beweglich zu sein, wurde mit einer Bewegungsrunde gestartet.



„Fit sind mein Kopf und mein Körper!“ Nach dieser Devise bewegten sich Elfriede Felberer, Hermine Anna Pichler und Antonia Frühwald.



Unterstützung für den Osterhasen gab es von Leopoldine Panzenböck.

Seniorentreff Mai

Zum Thema „Sinne schärfen“ wurde neben Bewegungsübungen, Geruchs-, Geschmacks- und Tasterlebnissen auch mit Veronika Frei gesungen. Die Zeit verging wieder viel zu schnell.



Plastik ist out.

Ab sofort sagt auch das Rote Kreuz dem Plastik-Abfall den Kampf an. Jeden Mittwoch von 13 bis 17 Uhr können, gegen eine kleine Spende für das Rote Kreuz (zum Beispiel für Kaffee) bunte Einkaufsnetzetaschen erworben werden. Alles dafür aufgewendete Material stammt aus Spenden und Garnresten der Mitarbeiter.



- kreative Wandgestaltung
- Fassadenmalerei
- Wärmedämmverbundsystem
- Altbausanierung

Wir gestalten Ihr Zuhause!

P & F P. Maler GmbH
Baesbergstraße 1a
3202 Hofstetten-Grünau

02723/8673 oder 0664/3521167
office@pielachtal-maler.at



Auf den Spuren der Vergangenheit

Folge 88



Die Entstehung der Hausnummern

Adressen - ein selbstverständlicher Bestandteil unseres Alltags - haben eine Geschichte. Genaue Adressangaben unter Verwendung von Hausnummern sind erst seit der Neuzeit bekannt, davor gab es wenig Bedarf. Für das Auffinden einer Person reichte eine ungefähre Ortsangabe. Bis ins 18. Jhd. blieb der - oft vom Namen des Hausbesitzers abweichende - Hausname (auch Vulgoname) das Mittel zur Identifizierung eines Hauses.

Als der Staat entstand, zeigten sich jedoch die Nachteile. Der Hausname war nicht immer sichtbar am Haus angebracht, somit wussten nur Nachbarn oder Grundherrschaft Bescheid. Beamte waren abhängig vom lokalen Wissen und der Hilfe der Grundherren, deren Interessen sich jedoch nicht immer deckten.

Trotz Sichtbarkeit und Verzeichnis von Hausnamen blieben Probleme, da mit Namen oft kreativ umgegangen wurde. Gleichlautende Hausnamen wurden verwechselt, zusätzlich wurden bei Besitzwechsel Hausnamen geändert, um die Macht der neuen Eigentümer zu zeigen. Ab dem 18. Jhd. wurden Hausnummern meist staatlich vergeben, mit dem Ziel Kontrolle ausüben zu können (Militär, „Policey“, Steuern)

Einführung der Konstriptionsnummern

Ab 1760 wurde die Einführung der Hausnummerierung erwogen, aber erst in Kombination mit der sogenannten Seelenkonstriktion 1770 durchgeführt. Die Volkszählung, hauptsächlich zu Rekrutierungszwecken, führte zur flächendeckenden Nummerierung. Die nun an den Häusern mit schwarzer Farbe angebrachten „Konstriptionsnummern“ sollten beim Bevölkerungsverzeichnis und bei der Einberufung zum Militärdienst helfen.

Ortschaften, nicht Straßen, bildeten Nummerierungseinheiten. Da ihre Grenzen nicht immer klar waren, wählte man die Pfarre als Ausgangspunkt, weil diese am ehesten ein geschlossenes Gebiet darstellte.

Die Volkszählung von 1786 ergab 8,5 Millionen verzeichnete Seelen. Während des Krieges gegen das Osmanenreich 1788 führten hohe Rekrutenforderungen zu Widerstand, der Joseph II zwang, dieses System wieder zurückzunehmen, davon waren auch die Hausnummern betroffen. „Bei gleichzeitigem Spielen

Die Pfarrmatriken der Pfarre Grünau gibt es ab dem Jahr 1629.

Als einer der ersten Hofnamen scheint im März 1629 der Hof Hillern (Grünsbach, Höllerer) auf. Damals kommen die Zwillinge Elisabetha und Getrudis Sirninger auf die Welt. Ab 1771 sind eigene Spalten für die Hausnummern vorgesehen.



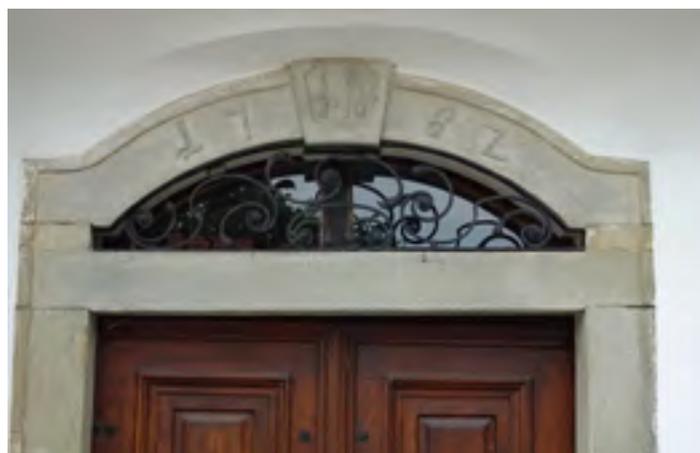
Am 13. September 1771 wird als erster Hof mit einer Hausnummer der Wieshof, Grünsbach 13 (heute Bayer), genannt. Da wird Theresia, die Tochter von Johann Georg und Maria Anna Labner geboren.

der Militärmusik und Abfeuern von Geschützen wurden sie von den Häusern entfernt, in manchen Städten allerdings blieben Hausnummern weiter in Gebrauch.“ (zit. S. 159)

In Kirchenbüchern und für private Belange setzten sich die Hausnummern trotzdem durch (für Verkaufsinserate, Verlustanzeigen, Briefe, Adressbücher, ...).

„Die Konstriptionsnummer diente fortan als bequemes Mittel für die Identifizierung von Häusern im Alltag.“ (zit. S. 160)

Zusammengestellt von Norbert Schweinzer



Kammerhof 10: Die älteste erhaltene Hausnummern-Inschrift (1782, I(ohann) K(ahmann), Nr. 10)



Hofstetten 3 (heute Hauptplatz 8): Geppel Werner und Christa

Quellen: Rabl Gunther, Tantner Anton und Unger Eva-Maria: „Von der Seelenkonstriktion und Häusernummerierung zum Adressregister“ S. 157ff. In: „200 Jahre Kataster“ – BEV 2017 Matriken der Pfarre Grünau

Neues vom Antlashof - Wohnheim und Tagesstätte für psychisch beeinträchtigte Menschen

Heute möchten wir Ihnen erzählen, welche Menschen auf welchen Wegen zu uns finden – und wie es nach dem Einzug am Hof weitergeht.

Psychische Erkrankungen sind in unserer Gesellschaft nach wie vor ein Stigma und beeinträchtigen nicht nur Betroffene selbst, sondern auch deren Umfeld. Den Beteiligten fehlt es oft an ausreichend Unterstützung und Information.

Fast täglich erreichen uns Anfragen von Betroffenen oder Angehörigen, die ein wiederkehrendes Bild zeichnen: Verzweiflung, Hilflosigkeit, Überforderung.

Kommt es zu einer Bewerbung für einen Wohnplatz, versuchen wir im Rahmen ausführlicher Gespräche – gemeinsam mit der Hofleitung und unserer Konsiliarpsychiaterin – herauszufinden, ob eine Betreuung am Antlashof passend sein könnte. Die Wohnplätze sind derzeit alle besetzt, wir führen jedoch eine Warteliste. BewerberInnen kommen aus den unterschiedlichsten Situationen: Oft sind es junge Menschen aus Einrichtungen der Kinder- und Jugendhilfe, die aufgrund ihrer nahenden Volljährigkeit in eine Erwachseneneneinrichtung wechseln müssen. Dann wieder sind es Erwachsene, die ihren Alltag nicht alleine bewältigen können und in deren Umfeld niemand ausreichend Unterstützung bieten kann. Auch Menschen in akuten Krisen melden sich bei uns und suchen Perspektiven nach Aufhalten in psychiatrischen Abteilungen. Oder es geht um Menschen, die sich bereits in Betreuung befinden und nach etwas Anderem suchen.

Derzeit betreuen wir 12 Menschen im Wohnheim und insgesamt

18 Menschen in unserer Tagesstätte, das Durchschnittsalter liegt bei 35 Jahren.

Kommt es zu einem Einzug, geht es vordergründig einmal um ein Kennenlernen und Hineinwachsen in die Gemeinschaft und die gebotene Struktur. Außerdem werden die soziale, gesundheitliche, finanzielle und psychische Situation erhoben und Ziele erarbeitet. Durch die gebotene Tagesstruktur, regelmäßige stützende Gespräche und zusätzliche Maßnahmen wie Facharztbesuche, Psychotherapie und Beratung soll nach und nach psychische Stabilität erlangt – und im Endeffekt ein Höchstmaß an Selbstständigkeit und Selbstbestimmung erreicht werden.

Antlashof-News:

• Der Antlashof bringt Hofstetten-Grünau zum Blühen

Unsere Gäste haben heuer bei der Vorbereitung der Rabatten und der Auspflanzung der Sommerblumen in der Gemeinde tatkräftig mitgeholfen.

• Tag der offenen Tür: Samstag, den 31. August 2019

Mit Hofmarkt, Speis', Trank und Kinderprogramm. Genauere Infos folgen.

Bei Interesse an einer Hofführung, Fragen oder Anliegen wenden Sie sich bitte weiterhin jederzeit an uns.

Kontakt Antlashof:

Sabine Hödlmoser (Abteilungsleitung)

Tel.: 0676/886 96-701

www.antlas.at





Schleifer

Unsere Service- & Dienstleistungen



Brötchenservice



Packerlservice



Geschenkkörbe



Tabak



Bankomat



Putzereiannahmestelle

unsere Öffnungszeiten:

Mo - Fr: 6.30 - 18.30 Sa: 6.30 - 13.00

ADEG Schleifer
Grünauerstraße 1, 3202 Hofstetten-Grünau

☎ 02723/8240

Annahmestelle



Österreichische LOTTERIEN



Einweihung der renovierten Lourdes Kapelle in Mainburg

Am Sonntag, den 26. Mai 2019 wurde die renovierte Lourdes Kapelle in Mainburg bei der Maiandacht von Pfarrer Pater Leonhard eingeweiht.

Die Lourdes Kapelle in Mainburg (in der Nähe der Bernhardsmühle) befindet sich in Besitz der Familie Annemarie und Kurt Schönbäck. Die Familie Halbwegs aus Hofstetten hat über mehrere Monate hindurch die Renovierungsarbeiten durchgeführt. Außerdem wurden eine neue Sitzbank und ein Bienenhotel mit Informationen über die Bienen aufgestellt. Pfarrer Pater Leonhard hat aus Lourdes eine Marienstatue mitgebracht, die in der Kapelle aufgestellt wurde.

An der Einweihung der Kapelle nahmen zahlreiche Hofstetten-Grünauer und auch Gäste aus auswärts teil. Eine Abordnung der Blasmusikkapelle Hofstetten-Grünau umrahmte die Maiandacht musikalisch.



Jagdneuvergabe

Die Jagdgesellschaften Grünau I und II wurden bis 31.12.2029 neu vergeben.

Neue Jagdleiter sind für Grünau I Peter Lechner und für Grünau II Albert Patscheider.

Die Jagdleiter bedanken sich für die bisherige gute Zusammenarbeit mit dem Jagdausschuss und allen Grundbesitzern und hoffen, dass es auch weiterhin so bleibt.

Bei Anliegen, Wildunfällen usw. bitte die Jagdleiter verständigen unter

0664/52 15 792 – Peter Lechner

0664/20 30 399 – Albert Patscheider



Peter Lechner



Albert Patscheider

Harmonikaspielertreffen

Bei schönstem Wetter fand am Pfingstmontag, den 10. Juni 2019 beim Gasthaus Thiel in Grünbach das 27. Harmonikaspielertreffen statt.

Moderator Werner Spielbichler konnte 35 Musikanten, Helping Melody für gute Zwecke (Ingrid Enne) und ca. 400 Gästen begrüßen.

Für die kleinen Gäste gab es eine Hüpfburg und Kutschenfahrten. Es war, wie jedes Jahr, wieder eine gelungene Veranstaltung.



www.elektro-koenig.at

expert 

Elektro KÖNIG

Rabenstein - Kirchberg - Frankenfels

E-Mail: office@elektro-koenig.at

Tel: 02723 / 2155

PHOTOVOLTAIK-
EXPERTE 

Seniorenbund

Der Seniorenbund Hofstetten-Grünau war in den letzten Monaten wieder sehr aktiv.

Am 13.3. konnten sich die Senioren beim Preisschnapsen messen: Sieger wurde Seniorenbundobmann Daxböck Josef mit 13 Siegen, danach folgten Mentil Hubert und Gira Friedrich mit je 11 Siegen.



Am 19.3. fuhren 70 Personen zur Dirndlmanufaktur Fuxsteiner, wo eine sehr interessante Führung mit Verkostung geboten wurde. Am 3.4. ging es mit 47 Senioren ins obere Waldviertel zur Weberei Herka und in die Waldglashütte Neu-Nagelberg. Mit vollem Elan kegelten 15 Teilnehmer am 24.4. in Kirnberg.



Beim Landeswandertag der Senioren am 2.5. war die Ortsgruppe Hofstetten-Grünau auch stark vertreten. Bei der Muttertagsfahrt am 15.5. gab es eine Führung durch das Bergbaumuseum in Grünbach mit der lustigen Frau Franzi, danach wurde noch die Mohr-Sederl Fruchtwelt besucht und die Produkte verkostet. Der Abschluss mit Jause und Muttertagsherzen war bei der Herzerl-Mitzi. Zwischendurch fanden in 14-tägigem Abstand gesellige Spielenachmittage und Nordic-Walking-Touren statt.

Ein herzlicher Dank an alle Mitglieder, dass sie die Angebote so zahlreich annehmen und aktiv mitgestalten, verbunden mit der Bitte, auch weiterhin bei den Vorhaben mitzumachen.

Weitere Angebote: am 17.7. Fahrt nach Hinterstoder; jeden 2. Donnerstag Nordic Walking - Treffpunkt bei der Rot-Kreuz Dienststelle. In Blindenmarkt gibt es anlässlich 30 Jahre Herbsttage Blindenmarkt „Die Fledermaus“, wo der Seniorenbund, wie jedes Jahr, auch heuer hinfährt.

Der Seniorenbund Hofstetten-Grünau wünscht allen GemeindegewöhnernInnen einen schönen erholsamen Sommer und viele gemeinsame fröhliche Aktivitäten.



Pielachtal - St. Pölten Stadt / Land - Traisental - Gölssental

Wir bieten:

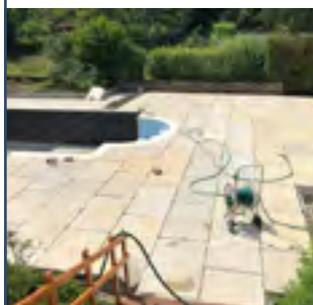
- Qualitativ hochwertige und auf Ihren Wunsch abgestimmte Grabanlagen und Grabsteine
- Naturstein individuell gefertigt für Innen-, Außen- & Gartenbereich
- Gravuren für Schilder und Grabsteininschriften
- Kompetente Beratung, Hausbesuche, Einzeltermine
- von CAD-Planung bis hin zur Verlegung

Garantiert ist auch das richtige Material mit passender Farbe für Sie dabei. Sie möchten Ihr Heim zu einem Blickfang machen? Mit Naturstein ist das zu 100% möglich!

Setzen Sie auf uns und besuchen Sie unseren Firmenstandort in Hofstetten-Grünau! Wir freuen und schon jetzt, Sie bald persönlich in unserem Betrieb begrüßen zu dürfen.

Gewerbepark 26, 3202 Hofstetten-Grünau
Tel.: 02723 / 78565

www.marmor-garas.com, granit@marmor-garas.at





Pfarre Grünau

Erstkommunion

Am Samstag, den 25. Mai 2019 durften in unserer Pfarre 25 Kinder zum ersten Mal die heilige Kommunion empfangen. Frau SR ROL Angela Kendler bereitete die Kinder wie immer bestens auf den Empfang des Sakraments der Eucharistie vor. So konnte es, nicht zuletzt durch den feierlichen Gottesdienst mit Pfarrer P. Leonhard, für alle ein wunderschönes Fest werden. Darüber waren sich nicht nur die Klassenlehrerinnen SR Roswitha Winter und Karin Havran einig, sondern auch Direktorin Brunhilde Frühwirth, Bürgermeister Arthur Rasch mit Gattin Anita, stellvertr. Pfarrgemeinderats-Vorsitzende Dr. Renate Witzani und Pfarrhelferin Andrea Stuphann.



© Joachim Kargl

Firmung

unter dem Motto

„Mit Gott – und gemeinsam – neue Wege gehen“

Die Pfarrfirmung für die Pfarren Grünau, Rabenstein und Loich fand dieses Jahr in Grünau statt. Insgesamt 55 Jugendlichen wurde in einem feierlichen Gottesdienst am 1. Juni 2019 durch den Abt Columban Luser (Stift Göttweig) das Sakrament der Hl. Firmung gespendet. Abt Columban unterstrich in seiner sehr „coolen“ Predigt die Wichtigkeit des Firmsakraments. Die Jugendlichen werden „gesalbt, nicht angeschmiert“ sagte er und ermutigte die Neugefirmteten auch weiterhin „online mit Gott und der Gemeinschaft der Kirche“ zu bleiben.



© Anja Reifner

Jetzt die Hyundai-Tausender holen & bis zu € 4.150,- sparen!

inkl. Klimaanlage



inkl. Klimaanlage



Hyundai i10

Jetzt bei Leasing schon ab

€ 8.490,-*

Gesamtersparnis bis zu

€ 3.300,-

Hyundai i20

Jetzt bei Leasing schon ab

€ 9.990,-*

Gesamtersparnis bis zu

€ 4.150,-
SCHIRAK
automobile

 Porschestraße 19, 3100 St.Pölten
 Tel.: +43 2742/77531
 www.schirak.at

HYUNDAI

* Preise beinhalten Hyundai-Tausender und Finanzierungsbonus sowie Hersteller- und Händlerbeteiligung. Angebote gültig für Kaufverträge bis 31. August 2019 und Fahrzeugauslieferung bis 30. September 2019 bzw. solange der Vorrat reicht, bei allen teilnehmenden Hyundai-Partnern. Finanzierungsbonus gilt bei Leasing über die Denzel Leasing GmbH. i10: Kaufpreis € 8.490,-, monatliche Rate € 84,90, 60 Monate Laufzeit, Anzahlung € 1.698,-, Restwert € 3.225,11, 15.000 km p.a., Rechtsgeschäftsgebühr € 74,71, Bearbeitungsgebühr € 84,90, Bereitstellungsgebühr € 84,90, Bonitätsprüfungsgebühr € 90,-, effektiver Jahreszins 6,95%, Sollzinsen variabel 5,30%, Gesamtleasingbetrag € 6.961,80, Gesamtbetrag € 10.181,82. i20: Kaufpreis € 9.990,-, monatliche Rate € 99,90, 60 Monate Laufzeit, Anzahlung € 1.998,-, Restwert € 3.794,92, 15.000 km p.a., Rechtsgeschäftsgebühr € 87,91, Bearbeitungsgebühr € 99,90, Bereitstellungsgebühr € 99,90, Bonitätsprüfungsgebühr € 90,-, effektiver Jahreszins 6,90%, Sollzinsen variabel 5,30%, Gesamtleasingbetrag € 8.191,80, Gesamtbetrag € 11.964,83. Alle Beträge inkl. NoVA und MwSt. Symbolabbildungen, Satz- und Druckfehler vorbehalten.

CO₂: 117 - 141 g/km, Verbrauch: 5,1 l - 6,2 l Benzin /100 km (Stand Februar 2019)

Der Pensionistenverband berichtet

Im April veranstalteten wir einen Halbtages-Ausflug nach Maria Taferl. Dort besuchten wir die Basilika und die Kashütte. Danach ging es zum Heurigen nach Artstetten.

Das Viertel-Jahr Treffen wurde am 28.03.2019 im Mainburgstüberl abgehalten. Der Einladung folgten zahlreiche Pensionisten.

Einen Ganztagesausflug nach OÖ/Almsee mit Winter Busreisen unter der Organisation unserer Kulturreferentin Grete Gruzka war ein voller Erfolg. Eines der größten Naturschutzgebiete Oberösterreichs wurde uns vom Oberförster aus Almsee nähergebracht.



Der Vortrag "STOLPERFALLE MENSCH" mit den Pensionisten und der Gesunden Gemeinde Hofstetten-Grünau fand am 25.4.2019 im BGZ statt. Die Referentin, Frau Mag. Manuela Wenger, gab den Besuchern viele interessante Ratschläge mit.



Die wöchentlichen Kartenspielerunden im BGZ Hofstetten-Grünau finden reichlich Anklang. Wir würden uns über jeden Neuzugang sehr freuen.

Treffen: jeden Dienstag ab 14.00 Uhr im BGZ Hofstetten-Grünau



3202 HOFSTETTEN-GRÜNAU

Bahnhofstraße/Postgasse

Geförderte Mietwohnungen mit Kaufoption

- ab 52 bis 85 m²
- Terrasse und Garten, Balkon
- tlw. PKW-Stellplatz
- bezugsfertig

Info: 02742/204 251 • www.alpenland.ag



Landjugend Hofstetten-Grünau

Brot-, Schnaps- und Mostkost mit der Landjugend Rabenstein

Diesmal fand sie am Freitag, den 5. April beim Mosttheurigen Braunsteiner in Rabenstein statt. In drei Durchgängen wurden viele mitgebrachte Produkte verkostet und nach verschiedensten Kriterien bewertet. Gratulieren dürfen wir unseren Gewinnern: Den besten Most und Schnaps hatte heuer Familie Steigenberger produziert; das leckerste Brot wurde im Hause Enne gebacken.



Landesentscheid Reden

Jedes Jahr werden Redewettbewerbe auf Bezirks-, Gebiets-, Landes- sowie Bundesebene durchgeführt. Anja Reifner hat sich mit ihrer Rede „Manipulation in der Werbung“ beim Gebietsent-

scheid Reden für den Landesentscheid qualifiziert. Dort konnte sie die Jury ebenfalls von sich überzeugen. Herzliche Gratulation zum unglaublichen 3. Platz in der Kategorie „Vorbereitete Rede über 18“! Wir sind stolz auf dich, Anja!

Wings for Life Run

„Running for those who can't.“ – „Laufen für den guten Zweck“ hieß es am Sonntag, den 5. Mai in Wien. Doch nicht nur dort – zeitgleich fand in verschiedensten Ländern auf der ganzen Welt der „Wings for Life World Run“ statt. Auch unsere Landjugendmitglieder waren mit viel Motivation dabei! Trotz Kälte und Regenwetter – in Hofstetten lag ja sogar Schnee (!) – haben wir alles gegeben. Unglaubliche 273,69 km konnten wir als Gruppe in Summe für alle jene laufen, die nicht mehr laufen können. Das Startgeld kommt nämlich zu 100% der Rückenmarksforschung zugute. Für unsere Mitglieder war es eine sehr beeindruckende Veranstaltung mit wertvollem Hintergrund – nächstes Jahr sind wir mit Sicherheit wieder dabei!



Singing Secrets „Poltern, Feiern, Braut stehlen“

Ein besonders lustiges Seminar fand am Donnerstag, den 28. März im Dirndlhof in Kirchberg statt. Auch unsere Mädels vom Hofstettner Landjugendchor waren dabei. Im Vordergrund der Weiterbildung stand das Thema „Hochzeit“ bzw. „Heiraten“. So erhielten wir viele Hintergrundinformationen zu verschiedenen Traditionen und Brauchtümern vor, während oder nach Hochzeiten. Abschließend durften wir uns außerdem im „Gstanzlsinga“ üben – eine wirklich lustige Angelegenheit für alle Beteiligten. Hollodaridio hollodaro...



Man lernt nie aus... – Seminare, Seminare, Seminare!

Im Seminar „beziehungs-Weise“ diskutierten wir über Vorurteile gegenüber Mann und Frau, No-Go's in Beziehungen und über Vieles mehr.

Am Mittwoch, den 15. Mai trafen wir uns im BGZ in Hofstetten, um unsere Rückenmuskulatur zu stärken.



Blasmusikverein

Auch wenn die Frühlingsmonate sehr verregnet waren, ging es beim Blasmusikverein heiß her. Die Musiker durften nicht nur viele Ereignisse wie die Erstkommunion, die Firmung und die Gedenkmesse des Kameradschaftsbundes in Plambach-eck umrahmen, sondern es standen auch einige große Eigenveranstaltungen auf dem Programm.

Das alljährliche Frühjahrskonzert wurde heuer am 13. April schon zum 35. Mal veranstaltet. Aus diesem Grund wurden nur die musikalischen Highlights der vergangenen Konzerte zum Besten gegeben.

Der zweitägige Musikirtag lud dann Ende April zum Verweilen ein. Samstags begann die Veranstaltung mit einem Flutlicht-Maibaumsteigen für die Kinder. Auch die Erwachsenen durften ihre Kraft beim liegenden Maibaum beweisen. Im Anschluss konnten die Gäste bei einem Dämmerstopp der Hofstetten-Grünauer Musikanten weiter bis in die Nacht hinein feiern. Am Sonntag wurde dann mit einer Hl. Messe, die durch den Blasmusikverein gestaltet wurde, der Musikirtag gestartet. Unter dem Motto „Was der Berg trennt, verbindet die Musik“ spielte die Kilber Böhmische für die Gäste auf. Highlight des Tages war der Auftritt Der jungen Grünauer Buam.

Nun beginnen für den Musikverein noch vor der Sommerpause die Vorbereitungen für die bevorstehende Marschmusikbe-

wertung. Bald wird auch die neue Tracht des Blasmusikvereins präsentiert.

Der nächste örtliche Termin ist das Weisenblasen in der PIELACHTALER sehnsucht am 3. August.



Im Anschluss an das Maibaumsteigen wurde der Maibaum versteigert. Am 30. April 2019 überreichten Blasmusikvereinsobmann Gerhard Gerstl, sein Stellvertreter und Bandmitglied von den Grünauer Buam Michael Ringler und Irene Haag € 340,- an Bürgermeister Arthur Rasch für den Sozialfonds der Marktgemeinde Hofstetten-Grünau.

Einladung zum „Rock the rope“ mit Flutlichtseilziehen

Bei uns ist immer was los! Am Samstag, den 29. Juni findet endlich unsere neue Party „Rock the rope“ in der Winterhalle in Hofstetten statt. Ab 19:00 Uhr geht's bereits mit dem legendären Flutlichtseilziehen los. Es kann in drei Gruppen angetreten werden: Mädls, Burschen und gemischt. Eine Gruppe besteht aus je sechs Personen. Ab 20:30 Uhr startet schließlich die Party mit Dj Nerib. Es gibt auch eine Happy Hour von 22:00 bis 23:00 Uhr, während der Barmixgetränke nur € 2,00 kosten. Wir freuen uns auf viele gutgelaunte Partygäste und motivierte Seilzieher, wenn es endlich heißt: „Rock ma's – pock ma's!“



RATZFATZ GEGEN BÖSE ÜBERRASCHUNGEN:

Entsorgung_Recycling_Kanal_Service

**ACHTEN SIE AUF DIE
ECHTE RATTE!**

Vorsicht! Im Internet kommt es derzeit zu »Verwechslungen«. Unseren Service erreichen Sie NUR unter 02746/6030, 06455/6667 oder für Notfälle unter 0800/20 70 70.

www.fischer-entsorgung.at



BÄCKEREI

Penzenauer

*Brot und Gebäck
zu jeder Mahlzeit*

3203 Rabenstein,
3202 Hofstetten,
3203 Rabenstein,
3204 Kirchberg,

Marktplatz 25,
St. Pöltner Str. 18,
Tradigist 61,
St. Pöltner Str. 22,

Tel. 02723/22 22
Tel. 02723/87 54
Tel. 02722/20 148
Tel. 02722/20 213



Eine grandiose Saison endet denkbar knapp!

18 Siege, 2 Unentschieden und nur 4 Niederlagen in der abgelaufenen Saison. Ungeschlagen während der kompletten Rückrunde. Im Schnitt 2,75 geschossene Tore pro Spiel. Dies sind die Fakten einer nahezu perfekten Saison unserer Kampfmannschaft.

Gratulation den Trainern (Rudi Vogl, Alfred Veigl) und dem gesamten Team für die hervorragende Leistung. Torschützenkönig der Liga wurde Michael Grossmann aus unseren Reihen mit 21 erzielten Treffern.

Aber, die Frühjahrsaison der Gebietsliga West ist entschieden. Es war bis zur letzten Minute spannend und wir durften bis zum Schluss vom Aufstieg träumen. Die UHG beendet die Saison, mit nur einem Punkt Rückstand auf Purgstall, auf dem 2. Tabellen-

platz und wird nächste Saison in der Gebietsliga West wieder voll angreifen.

Nach dem letzten Heimspiel gegen Wilhelmsburg wurden einige Spieler und der Trainer verabschiedet. Aus privaten Gründen auch unser langjähriger Tormann Martin Holzer, der seit der Jugend unsere Farben trug. Martin war stets Vorbildhaft in sportlicher Einstellung und Kameradschaft. Nach 3 erfolgreichen Jahren trennen wir uns von Trainer Rudi Vogl. Er wird durch Wolfgang Talir ersetzt. Ein großer Dank an Rudi Vogl für sein Engagement während seiner dreijährigen Tätigkeit bei der UHG. Wolfgang Talir wurde Meister mit Pöchlarn sowie mit Grein und wir sind davon überzeugt, dass er die gute Arbeit vom Vorgänger weiterführen wird. Verabschiedet werden auch Patrick Niederer und Tobias Heigl.



Martin Holzer



Patrick Niederer



Rudi Vogl

Nun gilt es, rund um unsere eigenen Spieler eine schlagkräftige Mannschaft für die neue Saison zu formieren. Mit Michael Loidl (Tormann aus Wieselburg), Raphael Petz (Pöchlarn) sowie Patrick Gruber (Rückkehr aus Gerersdorf) wurden bereits 3 Verpflichtungen fixiert.

Auch die Richtung der U23 stimmt uns positiv. Markus Petschk schaffte es, eine sehr junge Truppe zu formieren und konnte bereits beachtliche Erfolge feiern. Auf diese junge Mannschaft kann

man aufbauen und zur Freude der UHG werden schon nächste Saison einige Spieler aus der U16 dazu stoßen.

Anfang Juli beginnt bereits die Vorbereitung für die neue Saison mit dem ersten Highlight, dem Dirndltalcup am 19. und 20.07 in Kirchberg und Frankenfels. Am 23. und 25.8.2019 findet wieder unser Sportfest statt und von 5.-6.10.2019 sind wir am Dirndlkir- tag vertreten.

Fassadenreinigung von Algen



GRATIS
Musterfläche
anfordern

02747/21920 office@fassadenprofi.at

0664 / 3120620

Ohne Gerüst - rasch und günstig
Ohne Hochdruckreinigung
Mit Langzeitwirkung

Bis zu 70% günstiger als Neuanstrich

FASSADEN
J&K GMBH
profi

Jugend am Ball

Mit Ende der Saison 2018/2019 haben wir nunmehr 90 Spielerinnen und Spieler unter unserer Federführung. Unsere U15-Jungs gewinnen das letzte Spiel der Saison 9:0 und werden wieder Meister im Oberen Play-Off. Die Mannschaft kann daher in der neuen Saison in die Landesliga aufsteigen. Im Kinder- und Jugendbereich sind derzeit 17 Nachwuchstrainer im Einsatz. Leider müssen wir uns von unserem langjährigen Trainer Martin Luger verabschieden, dem wir auch auf diesem Wege das Beste für seine Zukunft wünschen. Er wird trotzdem dem Verein als unterstützender Trainer erhalten bleiben. Für die neue Saison dürfen wir als Nachfolger Neli Thaqi bei uns als neuen Trainer begrüßen und wünschen ihm alles Gute für seine zukünftigen Aufgaben. Beim letzten Heimspiel haben unsere Bambiniis neue Trikots vom Teamfanclub Pielachtal übergeben bekommen. Wir bedanken uns herzlichst für diese tolle Unterstützung.



Rückblick 2018/2019

Im Herbst 2018 haben wir unter der Leitung der Trainer Jürgen Grassmann, Markus Raml; Manfred Schaden und Michael Jung eine neue Bambini Gruppe begonnen. Im Frühjahr hat diese nun Ihre ersten Turniere mit Bravour bestanden.

Unsere U8 startete mit 2 Mannschaften in die Frühjahrsaison und kann ausgezeichnete Leistungen vorweisen. Trainer Andreas Grünbichler und Thomas Schwarz leisten hier gute Arbeit.

Markus Koppensteiner und Christian Kendler konnten mit Ihrer U9 im Frühjahr einige Siege verbuchen. Sie werden die Mannschaft auch in der neuen Saison zu Bestleistungen trainieren.

Unsere U11 NSG mit Rabenstein unter der Führung von Gerhard Kling und Gerald Sauprigl spielen das erste Mal mit Tabellenwertung. Die Mannschaft könnte sich Verbessern und erreicht Platz 3 im MPO.

Die U13 NSG mit Rabenstein mit den Trainern Martin Luger und Naser Ljutviu können auf eine gute Saison zurückblicken. Sie werden vierter im OPO.

Die Trainer Manfred Fink und Leopold Zöchinger gewinnen mit unserer U15 Mannschaft das dritte Mal die Meisterschaft im OPO. Der Meistertitel berechtigt die Jungs zum Aufstieg in die Landesliga.

Nachwuchsmannschaften und Trainer im Herbst 2019

U6/7	Trainer: Jürgen Grassmann, Markus Raml, Michael Jung, Manfred Schaden
U8	Trainer: noch offen
U9	Trainer: Andreas Grünbichler, Thomas Schwarz
U10	Trainer: Markus Koppensteiner, Kendler Christian, Roland Mitterbauer
U12	Trainer: Gerhard Kling, Gerald Sauprigl
U14	Trainer: Neli Thaqi, Naser Ljutviu
U15	Trainer: Marian Kosic, Christoph Kraushofer
U16	Trainer: Manfred Fink, Leopold Zöchinger

Zusammengefasst können wir auf eine sehr erfolgreiche Frühjahrsaison zurückblicken. Alle Mannschaften und Trainer sind bereits jetzt schon sehr motiviert und fiebern den Start in die neue Saison entgegen. Danke an alle Jugendtrainer für Ihren Einsatz zum Wohle unserer Fußballjugend und den Eltern für die großartige Unterstützung.

Sportliche Grüße, Sport Union Hofstetten-Grünau

Thomas Stiefsohn

Ges.m.b.H.

Transporte • Baustoffe • Baggerungen

3202 Hofstetten, Gewerbepark Kammerhof-Süd 1

Telefon 02723/8245, Fax DW 20

office@stiefsohn.co.at

www.stiefsohn.com

Aktionen

Poolpflege zu top Preisen!

z. B. Quattrotabs

5 kg € 29,-

Juwel Hochbeet

130/50/60 cm € 129,-



Veranstaltungen

Juli 2019

07.07.	Bahnhofsmuseum geöffnet	15.00-18.00	Bahnhofsmuseum
13.07.	Fußwallfahrt nach Mariazell	ganztäglich	
	Abfahrt: 03.00 Uhr und 05.15 Uhr		Kirchenplatz
13.07.	Pielachtaler Bauernmarkt	09.00-12.00	Hauptplatz
13.07.	Summa See Party		PIELACHTALER sehnsucht
13.07.	Grillabend mit Tanz	19.00	Pielachterrasse Mainburgstüberl
	Bei Schlechtwetter in der Tanzbar		Bolleros-Clubbing
14.07.	Frühstück - Cio's Zwutschgal		Cio's Zwutschgal
14.07.	Bahnhofsmuseum geöffnet	15.00-18.00	Bahnhofsmuseum
19.07.	Seniorentreff	14.30-17.00	Restaurant sehnsucht
19. - 20.07.	Dirndltalcup		Frankenfels, Kirchberg
21.07.	Bahnhofsmuseum geöffnet	15.00-18.00	Bahnhofsmuseum
26.-28.07.	LAKE Challenger – Internationales Tischfußballturnier		PIELACHTALR sehnsucht
27.07.	Pielachtaler Bauernmarkt	09.00-12.00	Hauptplatz
27.07.	Frühstückstennis		Tennisanlage
28.07.	Frühstück - Cio's Zwutschgal		Cio's Zwutschgal
28.07.	Pfarrfest	09.30	Pfarrgarten/Pfarrhof
28.07.	Bahnhofsmuseum geöffnet	15.00-18.00	Bahnhofsmuseum

August 2019

03.08.	Weisenblasen am See & Präsentation der neuen Tracht	18.30	PIELACHTALER sehnsucht
04.08.	Bahnhofsmuseum geöffnet	15.00-18.00	Bahnhofsmuseum
10.08.	Pielachtaler Bauernmarkt	09.00-12.00	Hauptplatz
10.08.	Hofstetten-Grünauer Triathlon	10.00-17.00	Urig und Echt
11.08.	Frühstück - Cio's Zwutschgal		Cio's Zwutschgal
11.08.	Bahnhofsmuseum geöffnet	15.00-18.00	Bahnhofsmuseum
15.08.	Mariä Himmelfahrt – Hl. Messe	08.30	Pfarrkirche
16.08.	Steckerlfischessen		Cio's Zwutschgal
17.08.	Italienische Nacht	19.00	Pielachterrasse Mainburgstüberl
	Bei Schlechtwetter in der Tanzbar		Bolleros-Clubbing
18.08.	Bahnhofsmuseum geöffnet	15.00-18.00	Bahnhofsmuseum
24.08.	Pielachtaler Bauernmarkt	09.00-12.00	Hauptplatz
24.08.	Ritterfest	ganztäglich	PIELACHTALER sehnsucht
24.08.	Abenteuerland - Nachtschatzsuche	20.00-22.00	Abenteuerland
25.08.	Frühstück - Cio's Zwutschgal		Cio's Zwutschgal
25.08.	Bahnhofsmuseum geöffnet	15.00-18.00	Bahnhofsmuseum
23. - 25.08.	UHG-Sportfest		Sportplatz UHG
25.08.	UHG Sportfest - Hl. Messe	10.00	Sportplatz UHG
31.08.	Hoffest mit Hofmarkt	ganztäglich	Antlashof

September 2019

01.09.	Kirtag		
01.09.	Kräuterweihe bei der Hl. Messe	08.30	Pfarrkirche
01.09.	Bahnhofsmuseum geöffnet	15.00-18.00	Bahnhofsmuseum
02.09.	Gesunde Gemeinde Tag - Monatsbesprechung	19.00	BGZ
06. - 08.09.	FF-Sturmheuriger, Oldtimertreffen	ganztäglich	Feuerwehrhaus
07.09.	Pielachtaler Bauernmarkt	09.00-12.00	Hauptplatz
07.09.	Kinderfest	nachmittags	beim Feuerwehrhaus
08.09.	Dirndlgwandsonntag	ganztäglich	
08.09.	Bahnhofsmuseum geöffnet	15.00-18.00	Bahnhofsmuseum
15.09.	Heilige Messe mit den Jubelhochzeitspaaren	10.00	Pfarrkirche
15.09.	Bahnhofsmuseum geöffnet	15.00-18.00	Bahnhofsmuseum
21.09.	Come together	10.00-21.00	Oberberg 3
21.09.	Pielachtaler Bauernmarkt	09.00-12.00	Hauptplatz
22.09.	Bahnhofsmuseum geöffnet	15.00-18.00	Bahnhofsmuseum
26.09.	Betreutes Reisen - Ein Tag in Kirchberg an der Pielach	ganztäglich	Abfahrt beim Roten Kreuz
29.09.	Bahnhofsmuseum geöffnet	15.00-18.00	Bahnhofsmuseum

Oktober 2019

05. und 06.10.	Pielachtaler Dirndlkirtag	ganztäglich	Hofstetten-Grünau
06.10.	Erntedank mit Hl. Messe	08.30	Grünau

TURNVEREIN UNION HOFSTETTEN-GRÜNAU Veranstaltungen Sommer/Herbst 2019

Heurigenfahrt

Am 9. Mai verbrachte der Turnverein mit ca. 40 Mitgliedern im Winzerhaus Kattner in Reichersdorf einen gemütlichen Abend. Dabei überreichte Präsidentin Sabine Platzer an Schriftführerin Ilona Hartmann für ihre langjährige Mitgliedschaft und 15jährige Tätigkeit im Vereinsvorstand das Silberne Ehrenzeichen der SPORTUNION.

Bankerlwanderung

Zum Abschluss der Saison lud der Turnverein am 3. Juni zur alljährlichen traditionellen Wanderung auf die Restenbauerhöhe. 34 Teilnehmer marschierten zum höchsten Punkt der Gemeinde mit anschließender Andacht und einem Picknick.



Weitere Termine:

- 2. Juli 2019 Ferienspiel
- 7. September 2019 Kinderfest beim Feuerwehrhaus in Hofstetten-Grünau
- 9. September 2019 Beginn der Turnsaison

Informationen auf unserer Homepage:
turnverein3202.sportunion.at

Werbegrafik

Ing. Mag. Mathias Scholze-Simmel
Mainburg 7, 3202 Hofstetten-Grünau
grafik@5sinne.at - 0650 / 218 719 6

- Broschüren
- Bücher
- Plakate
- Flyer
- Transparente
- Schilder

Ferienspiel 2019

In den Sommerferien 2019 findet wieder das beliebte Ferienspiel statt. An 14 verschiedenen Terminen werden von den Vereinen und Institutionen die Kinder betreut und beschäftigt. Ihre Kinder erhalten im Kindergarten bzw. in der Schule einen Folder mit den genauen Daten. Außerdem können Sie das Ferienspielprogramm auf unserer Homepage www.hofstetten-gruenau.gv.at unter News und im Veranstaltungskalender sehen. Anmeldung unter 02723/8242.

Tag	Datum	Uhrzeit	Thema	Verein/Ort
Dienstag	02. Juli	15.00-18.00	Indoor Aktivitäten	Turnverein/Grünauer Halle
Donnerstag	04. Juli	14.00-17.00	Die Welt des Buches	Multimediathek/BGZ <i>Begrenzte Teilnehmerzahl 20 Kinder!</i>
Dienstag	09. Juli	15.00-18.00	Hunde retten Menschenleben	Rettungshundestaffel/ Rettungshundegelände in der Hölle
Donnerstag	11. Juli	15.00-18.00	Stockschießen in der Hölle	Stocksportverein/Stocksportanlage „In der Hölle“
Dienstag	16. Juli	15.00-18.00	Auf Spurensuche mit dem Jäger	Jäger/Bauerhof Stuphann Grünau 20/ <i>Begrenzte Teilnehmerzahl 30 Kinder!</i>
Donnerstag	18. Juli	15.00-17.30	Jesus and friends – Jesus auf der Spur	Pfarr/Pfarrhof Grünau <i>Begrenzte Teilnehmerzahl 25 Kinder!</i>
Dienstag	23. Juli	15.00-18.00	Auf Spurensuche mit der Heimatforschung	Heimatforschung/Treffpunkt Schule <i>Begrenzte Teilnehmerzahl 20 Kinder!</i>
Donnerstag	25. Juli	15.00-17.00	Alles rund um den Ball	Union Hofstetten-Grünau/ Pielachtalstadion <i>Begrenzte Teilnehmerzahl 25 Kinder!</i>
Dienstag	30. Juli	15.00-18.00	Spiel und Spaß am Tennisplatz	Tennisclub/Tennisplatz <i>Begrenzte Teilnehmerzahl 15 Kinder!</i>
Samstag	03. August	13.00-16.00	Blaulicht an – die Feuerwehr öffnet die Türen	Feuerwehrhaus/Gewerbepark
Dienstag	06. August	14.00-17.00	Von der Arbeit auf dem Bauernhof	Die Bäuerinnen/Bauernhof Gruber, Plambach 3 <i>Begrenzte Teilnehmerzahl 20 Kinder!</i>
Donnerstag	08. August	15.00-18.00	Alles dreht sich um die Musik	Blasmusikverein/Proberaum Blasmusik <i>Begrenzte Teilnehmerzahl 30 Kinder!</i>
Samstag	10. August	15.00-18.00	Blaulicht an – das Rote Kreuz öffnet die Türen	Rotes Kreuz/Einsatzhaus Grünauer Straße
Donnerstag	29. August	15.00-17.00	Trommelworkshop	Franz Gronister/HO-PI Haus, St. Pöltner Straße 15 <i>Begrenzte Teilnehmerzahl 12 Kinder!</i>
Samstag	07. September	Ab 14.00 Uhr	Abschluss des Ferienspiels und Kinderfest des Turnvereins	Turnverein/ beim Einsatzhaus Gewerbepark

LAGERHAUS ST. PÖLTEN

DACHDECKEREI HOFSTETTEN

- Wartung
- Fassadenbekleidung
- Dachsanierung
- Dachreparatur
- Steildacheindeckung
- Sturmschadenbehebung
- Flachdachabdichtung

3202 Hofstetten, Bahnhofstraße 11
www.lagerhaus-stpoelten.at

0664/334 63 91

**DIE KRAFT
AM DACH**





Erfolge

Doris Grubner, Hofstetten, hat an der Leopold-Franzens-Universität in Innsbruck das Masterstudium Accounting, Auditing and Taxation erfolgreich abgeschlossen. Ihr wurde der akademische Grad **Master of Science (MSc)** verliehen.



Gratulationen

Gertrud Kirchner feierte am 1. April 2019 ihr **30-jähriges Dienstjubiläum**. Aus diesem Anlass lud sie die Kolleginnen und Kollegen vom Gemeindeamt zu einem gemeinsamen Frühstück ein.

Amtsleiterin Christa Schmirn und Amtsleiterinstv. Harald Winter gratulierten herzlich zum Jubiläum und bedankten sich für die jahrelange engagierte Mitarbeit am Gemeindeamt.



Am 12. April fand im Gasthaus Strohmaier der diesjährige Bäuerinnen-tag 50+ statt. Martin Grasmann und Musikant Heli unterhielten die Damen, die aus dem ganzen Pielachtal gekommen sind. Die drei Ältesten unter ihnen erhielten einen Blumengruß. Die Bäuerinnen bewirteten die Gäste mit Mehlspeisen.

Firmenjubiläum

Dipl. Physiotherapeut **Kurt Lapiere** feierte Ende Mai sein 20 + 1jähriges Firmenjubiläum. Er ist seit nunmehr bereits 21 Jahren selbstständiger Physiotherapeut mit eigener Praxis in Grünsbach 79. Das 20jährige Jubiläum konnte er auf Grund einer Kanalbaustelle im Bereich seiner Praxis nicht feiern, daher lud er Kunden, Freunde, Nachbarn und Gewerbetreibende zum 21jährigen Jubiläum.

Vzbgm. Wolfgang Grünbichler, der die Gemeinde Hofstetten-Grünau vertrat, wies in seiner Rede darauf hin, wie wichtig Kleinunternehmer wie es Kurt Lapiere ist, für die Wirtschaft der Gemeinde sind.

Seit über 20 Jahren ist Kurt Lapiere für seine Patientinnen und Patienten da, wichtig ist ihm deren Wohlbefinden. Mit seinen Behandlungen geht er den Ursachen und weniger den Symptomen auf den Grund. Ohne Schmerzen den Alltag zu bewältigen und das Leben genießen zu können, ist sein Ziel, das er seinen Patientinnen und Patienten ermöglichen will.



MIT WEITBLICK
ZU KLAREN LÖSUNGEN

HYDRO
INGENIEURE
UMWELTECHNIK GMBH

A-3500 Krems, Steiner Landstraße 27a
T +43 2732 806-0, W www.hydro-ing.at

Eheschließungen



Gschwendtner Wolfgang
Marlene Kraushofer
06.04.2019



Hladky Roman
Dambeck Anita
18.05.2019



Steindl Karin und Günter
04.05.2019 (kirchlich)



Unfried Jutta
Veit Kurt
31.05.2019



Himmelsberger Rudolf
Griebler Monika
25.05.2019

Spenglerei - Dachdeckerei
Zimmerei
Peter
Pfaffenlehner
GmbH
3242 Weißenbach 20 • Tel. 02725/57531

B&P Eltech GmbH

Elektroinstallationen
Alarmanlagen
Smart Home
Netzwerktechnik

Tel. 0660 147 7 174 3202 Hofstetten Mariazellerstraße 48
Tel. 0676 31 28 923 office@bp-eltech.at www.bp-eltech.at



Geburten



17.04. **Schagerl Michael**
Grünsbach



23.04. **Luger Philipp**
Grünauer Straße



28.04. **Schagerl Fabian**
Grünsbach

Ohne Foto:

25.05. **Hofegger Ben**
Mainburg

Wir betrauern

- | | | |
|--------|------------------------|----------------|
| 30.04. | Schuhai Stefanie | Grünsbach |
| 19.05. | Schoderböck Margaretha | Baesbergstraße |

MIT WEITBLICK KOMBINIERT -
MIT LEICHTIGKEIT GESPART



josko
FENSTER & TÜREN

FA. KARL POKORNY
BERATUNG UND VERKAUF
selbstständiger Verkäufer

Julius-Hann Str. 2
3151 St. Georgen am Steinfelde
Mobil 0660.34 23 092
k.pokorny@joskopartner-koerberl.at

Jubiläen

Die Marktgemeinde Hofstetten-Grünau lud alle Bürgerinnen und Bürger, die im Mai oder Juni ihren 80., 85. oder 90. Geburtstag oder ein Hochzeitsjubiläum gefeiert haben, zu einer Gratulationsfeier in das Gasthaus Strohmaier.

Goldene Hochzeit



Karoline und Willibald Hohebner



Josefa und Franz Bauer

90. Geburtstag



Thiel Auguste

85. Geburtstag



Thiel Maria

80. Geburtstag



Anderl Christine



Mandl Johann



Beratung - BGZ 1. Stock / Sprechstundenzimmer

Kostenlose Rechtsberatung

Die Sprechstunden von **Notar Dr. Florian Binder** finden von **16.00 bis 17.00 Uhr** statt.

Die nächsten Sprechstunden: 27.07., 19.08., 16.09.

Kostenlose Rechtsauskunft durch Dr. Peter Eigenthaler
Rechtsanwalt **Dr. Eigenthaler** hält Sprechstunden an jedem **1. und 3. Mittwoch im Monat** von **17.00 bis 18.30 Uhr** ab.
Die nächsten Termine: 17.07., 04.09., 18.09., 02.10.

Mutter-Eltern-Beratung

im Bürger- und Gemeindezentrum, Hauptplatz 3-5, jeden **3. Mittwoch im Monat**, ab **13.00 Uhr**.

Termine: 17.07., 18.09.

KOBV Behindertenverband

Jeden ersten Freitag im Monat von **8.00 bis 10.00 Uhr** hält der Behindertenverband am Gemeindeamt Sprechstunden ab.
Termine: 05.07., 02.08., 06.09., 04.10.

Steuerberatungssprechstunde MMag. Himmelsberger Anita
Die Sprechstunden von **MMag. Himmelsberger Anita** finden an jedem **letzten Dienstag** im Monat von **17.00 bis 18.00 Uhr** statt.

Termine: 30.07., 27.08., 24.09.

Geburtsvorbereitung & Rückbildungsgymnastik

Jeweils **dienstags, 15.45 bzw. 14.30 Uhr**.

Bitte um telefonische Voranmeldung bei **Hebamme Heidi Wieland**, 02722/2297 oder 0676/4893700.

Gemeindeamt

Telefon 02723/8242-0

Fax DW 30

Bürgerservice DW 10 od. DW 11

Standesamt DW 16

Bürgermeister DW 12

Sekretariat DW 14

Bauabteilung DW 16 od. DW 17

Buchhaltung DW 20 od. DW 29

VHS, MMT DW 15

Amtsstunden

Mo, Di, Mi, Fr:
08.00-12.00 Uhr,
Di: 16.00-18.00 Uhr,
Do: 09.00-12.00 Uhr

www.hofstetten-gruenau.gv.at

E-mail-Adressen:

gemeinde@hofstetten-gruenau.gv.at

buergermeister@hofstetten-gruenau.gv.at

andrea.stueckler@hofstetten-gruenau.gv.at

daniel.stadlbauer@hofstetten-gruenau.gv.at

carina.eigelsreiter@hofstetten-gruenau.gv.at

christa.schmirl@hofstetten-gruenau.gv.at

katharina.hoermann@hofstetten-gruenau.gv.at

gottfried.luger@hofstetten-gruenau.gv.at

harald.winter@hofstetten-gruenau.gv.at

margit.grubner@hofstetten-gruenau.gv.at

gertrud.kirchner@hofstetten-gruenau.gv.at

vhs-pielachtal@hofstetten-gruenau.gv.at

bauhof.hofstetten-gruenau@ktp.at

mmt@hofstetten-gruenau.gv.at

Entsorgung/Müll

Abfuhrtermine 3. Quartal 2019

Biomüll-Abfuhr

Donnerstag, 11. Juli 2019 Donnerstag, 29. August 2019

Donnerstag, 25. Juli 2019 Donnerstag, 5. September 2019

Donnerstag, 8. August 2019 Donnerstag, 19. September 2019

Donnerstag, 22. August 2019 Donnerstag, 3. Oktober 2019

Restmüll-Abfuhr

Freitag, 2. August 2019 Donnerstag, 26. September 2019

Freitag, 30. August 2019

(30. August inkl. Einpersonenhaushalte)

Plastik- und Kunststoffverpackungen

Dienstag, 20. August 2019 Mittwoch, 2. Oktober 2019

Altpapier-Entsorgung

Donnerstag, 18. Juli 2019 Mittwoch, 5. Juni 2019

Donnerstag, 29. August 2019

Altstoffsammelzentrum:

Do. 11.07.2019 14.00 - 18.00 Uhr

Do. 18.07.2019 14.00 - 18.00 Uhr

Do. 25.07.2019 14.00 - 18.00 Uhr

Do. 01.08.2019 14.00 - 18.00 Uhr

Sa. 03.08.2019 08.00 - 11.00 Uhr

Do. 08.08.2019 14.00 - 18.00 Uhr

Do. 22.08.2019 14.00 - 18.00 Uhr

Do. 29.08.2019 14.00 - 18.00 Uhr

Do. 05.09.2019 14.00 - 18.00 Uhr

Sa. 07.09.2019 08.00 - 11.00 Uhr

Do. 12.09.2019 14.00 - 18.00 Uhr

Do. 19.09.2019 14.00 - 18.00 Uhr

Do. 26.09.2019 14.00 - 18.00 Uhr

Do. 03.10.2019 14.00 - 18.00 Uhr

Sa. 05.10.2019 08.00 - 11.00 Uhr

Do. 10.10.2019 14.00 - 18.00 Uhr

Postpartner

Postpartner Marktgemeinde Hofstetten-Grünau

Öffnungszeiten:

Mo, Mi, Fr 08.00 - 12.00 Uhr

Di 08.00 - 12.00/15.00 - 18.00 Uhr

Do 09.00 - 12.00 Uhr



Telehaus NÖ GmbH



Outsourcing - Werbegrafik - Satz - Druck - IT-Services

3153 Eschenau

Tel: 02762 / 67380

www.telehaus.at

Ärzte**Ordinationszeiten**

Kassenarzt für Allgemeinmedizin, Privatordination für Gynäkologie, Gemeindefacharzt Dr. Eduard Zeller
Ordination: Hauptplatz 10, Tel. 02723/2939

Ordinationszeiten Kassenarzt:

Mo, Di, Do u. Fr von 07.00-11.30 Uhr,
Mo nachm. von 16.00-18.00 Uhr, Mi keine Ordination

Gynäkologische Privat-/Wahlarztordination:
nach telefonischer Terminvereinbarung

Kinderärztin Dr. Katharina Aichberger-Ambrozy

Mariazeller Str. 11, Tel. 02723/8181

Mo, Di, Fr von 09.00-12.00 Uhr

Do 15.00-17.00 Uhr, tel. Voranmeldung erwünscht!

Augenwalfacharzt Dr. Riedl Martin

Mariazeller Straße 11-13, Tel. 02723/80200

Ordination: Jeden Donnerstag und Freitag ab 15.00 Uhr im Optikerfachgeschäft nur nach Terminvereinbarung.

Ordinationszeiten Zahnärztin Dr. Manuela Plitt

Baesbergstraße 1, Tel. 02723/8282

täglich außer Mittwoch 8.00 - 12.00 Uhr

Di und Do auch von 14.00 - 16.00 Uhr

Fachärztin für Physikalische Medizin, Ärztin für Allgemeinmedizin, Osteopathie, Craniosacrale Therapie, Akupunktur Dr. Ursula Höllwarth-Sigut

Hauptplatz 10, Tel. 0681/103 156 10

Ordination nach tel. Vereinbarung

Tierarzt Mag. Michael Pachlinger

Am Brunnhof 20, Tel. 02723/8190 oder 0664/95 14 284

Großtiervisite/Kleintierordination nach tel. Vereinbarung

Hausapotheke:

Mo-Fr von 09.00-12.00 Uhr und 15.00-16.00 Uhr

Freiwilliger Wochenend-Ärztendienst**Dr. Eduard Zeller**

02723/2939

Dr. Mick und Partner OG,**Gruppenpraxis**

02747/3262

Dr. Hayder Jawad

02747/8543

August 2019

03. - 04. Dr. Mick und P. OG

10. - 11. Dr. Hayder Jawad

15. Dr. Mick und P. OG

17. - 18. Dr. Eduard Zeller

24. - 25. Dr. Hayder Jawad

31. Dr. Hayder Jawad

Juli 2019

06. - 07. Dr. Mick und P. OG

13. - 14. Dr. Hayder Jawad

20. - 21. Dr. Eduard Zeller

27. - 28. Dr. Hayder Jawad

September 2019

01. Dr. Hayder Jawad

07. - 08. Dr. Hayder Jawad

14. - 15. Dr. Mick und P. OG

21. - 22. Dr. Eduard Zeller

28. - 29. Dr. Mick und P. OG

Es handelt sich in Zukunft nur mehr um einen Freiwilligen Wochenenddienst.

Die Ordinationszeiten sind von 09.00 bis 11.00 Uhr.

Änderungen des Ärztedienstes sind möglich!!!

Wichtige Telefonnummern**Rotes Kreuz**

Rettungsdienst 144

Krankentransporte 14 844

Servicenummer 059 144

Ärztendienst der NÖ Ärztekammer 141

Polizeiinspektion

Rabenstein 0591 333 173

Polizei Notruf 133

Feuerwehr Notruf 122

BH St. Pölten

Am Bischofsteich 1

02742/9025-0

Parteienverkehr:

Mo-Fr: 08.00-12.00 Uhr

Di: zusätzl. 14.00-19.00 Uhr

Außenstelle Kirchberg/Pielach

jeden Do. 14.00-17.00 Uhr

02722/730924

Bürgerservicebüro**Arbeitsamt St. Pölten**

Daniel-Gran-Straße 10

02742/309-0

Mo-Do: 07.30-16.00 Uhr

und Fr: 07.30-13.00 Uhr

Finanzamt**Standort Lilienfeld**

Liese Prokop-Straße 14

3180 Lilienfeld

Standort St. Pölten

Daniel-Gran-Straße 8

050/233233 für Privatpersonen

050/233333 für Unternehmer

Öffnungszeiten:

Mo-Fr: 07.30-12.00 Uhr,

Do. zusätzl. 12.00-15.30 Uhr

Sommeröffnungszeiten Juli,

August: Mo-Fr: 07.30-12.00 Uhr

GVU**im Bezirk St. Pölten**

Hötendorfer Str. 13

3100 St. Pölten

02742/71 117

Hilfswerk Pielachtal**Hilfe und Pflege daheim**

Telefon + Fax: 02722/29 88,

Mo-Fr: 08.00-12.00 Uhr

melanie.schagerl@noe.hilfs-

werk.at

Familien- und Beratungszentrum St. Pölten

02742/312 250

Mo-Do 08.00-16.00 Uhr

Fr 08.00-12.00 Uhr

Landesgericht St. Pölten**und Grundbuch**

Schießstattring 6

02742/809-0

Parteienverkehr:

Mo-Fr: 08.00-12.00 Uhr

Amtstag - Richtersprech-

stunden:

Di: 08.00-12.00 Uhr

Österr. Rettungshundebrigade

01/28898

Bereitschaftsdienst Apotheke**Bereitschaftsdienst Pielachtal-Apotheke zum heiligen****Georg abrufbar unter www.apotheker.or.at**

Mag. pharm. Schinoda, Mariazeller Str. 13/5,

3202 Hofstetten-Grünau, Tel. 02723/77 899

Redaktionsschluss

Ausgabe 3/2019: 13. September 2019

Erscheinungstermin: 42. Woche

Impressum

Eigentümer, Herausgeber, Verleger, Redaktion: Marktgemeinde Hofstetten-Grünau, 3202 Hofstetten-Grünau, Hauptplatz 3-5 **Redaktionelle Mitarbeiter:** Gottfried Luger, Margit Grubner, Carina Eigelsreiter, Christa Schmir, Gertrud Kirchner **Für den Inhalt verantwortlich:** Bürgermeister Arthur Rasch **Anzeigenkontakt:** Telehaus NÖ GmbH, Tel. 02762/67380 **Fotos:** Redaktionsteam bzw. zur Verfügung gestellt **Auflage:** 1.100 Stück, kostenlose Zustellung an jeden Haushalt **Grafische Produktion:** Mag. Mathias Scholze-Simmel, Mainburg 7, 3202 Hofstetten-Grünau, scholze-simmel@telehaus.at **Medienzweck:** Information der Bevölkerung gemäß den Bestimmungen der NÖ Gemeindeordnung **Erscheinungsweise:** Mindestens vierteljährlich **Erscheinungsort, Verlagspostamt:** 3202 Hofstetten-Grünau

WINTER BUS

HOFSTETTEN-GRÜNAU MENSCHEN IN BEWEGUNG



Franz Winter GmbH - Bus- und Reiseunternehmen - 3202 Hofstetten-Grünau
0676/70 22 132 - winterbus@ktp.at - www.winterbus.at

Tagesfahrt

Einkaufsfahrt Ungarn

26. Juli und 29. August 2019

Abfahrt: 07:30 Uhr ab Winterbus Halle,
Rückfahrt: 16:30 Uhr ab Ungarn/ € 30,-
pro Person

Tagesfahrt

Family Park St. Margarethen

06. Juli 2019

Abfahrt: 08:00 Uhr ab Winterbus Halle,
Rückfahrt: 17:00 Uhr
Erw. € 55,-/ Kinder: € 51,- inkl.
Busfahrt und Eintritt

Busfahrt

Parndorf Outlet Center

18. Juli 2019

Abfahrt: 09:00 ab Halle, Rückfahrt:
16:30 Uhr, Busfahrt: € 33,-/ Person

Tagesfahrt

Tierpark Haag

10. August 2019

Abfahrt: 08:00 Uhr ab Halle, Rückfahrt:
16:00 Uhr, Busfahrt und Eintritt: € 40,-
Kinder: € 33,-

Busfahrt

Andreas Gabalier

Jubiläums Konzert

31. August 2019

Abfahrt: 17:30 Uhr ab Halle
Konzertbeginn: 20 Uhr
Stehticket + Busfahrt: € 82,-

Tagesfahrt

Air Power

07. September 2019

Abfahrt: 05:00 Uhr ab Halle
Rückfahrt: 18:30 Uhr € 43,-/ pro Person

Tagesfahrt

Kräuterhexenfest auf der Schafalm

15. August 2019

Tagesfahrt

Casino Excalibur City

14. September 2019

12:30 Uhr ab Halle, 21:00 Uhr
Rückfahrt, € 29,- /Person, Reisepass
erforderlich!

4 Tagesfahrt

Hohe Tatra

29.08. - 01.09.2019

€ 455,-/ Person im DZ Mehr Infos
telefonisch unter 02723/8934

3 Tagesfahrt

Herbstwanderung in

Saalbach-Hinterglemm

20. - 22. September 2019

€ 335,-/ Person im DZ

Tagesfahrt

Weinlesefest in Retz

28. September 2019

Abfahrt: 10:00 Uhr ab Winterbus Halle,
Rückfahrt: 18:00 Uhr ab Retz
Busfahrt: € 29,-/ Person

Tagesfahrt

Uhudler Sturmfest in

Heiligenbrunn

€ 42,- / Person

Tagesfahrt

Therme Wien

12. Oktober 2019

Abfahrt: 08:00 Uhr ab Halle,
Rückfahrt: 18:00 Uhr, Busfahrt: € 27,-
pro Person

Tagesfahrt

Hengstetrieb

beim Haflinger Hof in Ebbs

05. Oktober 2019

Busfahrt

AUSTROFOMA in Forchtenstein

(Forstmesse)

09. Oktober 2019

Busfahrt: € 39,- / Person

Thermenfahrt

Bad Waltersdorf

18. - 20. Oktober 2019

Täglicher Thermentransfer, 3x
Thermeneintritt, 2x Nächtigung mit
Frühstück € 230,-/ Person im DZ

Tagesfahrt

Kürbisfest im Retzer Land

26. Oktober 2019

09:30 Uhr ab Halle, Rückfahrt: 17:00
Uhr € 29,-/ Person



EXKLUSIVE LIMOUSINENSERVICES

0699 138 624 05

